



# A C H I Z I Ţ I I P U B L I C E

CONTRACT Nr. 74  
privind achiziția de bunuri

## I. PARTEA GENERALĂ

Obiectul achiziției: **Tehnică de calcul și echipament periferic**  
Cod CPV: **30200000-1**

"18" 09 2023

mun. Chișinău

| Furnizorul de bunuri                                                                                                                                                                           | Autoritatea contractantă                                                                                                                                                                                                                |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>SRL „BTS PRO”</b><br>reprezentată prin Administratorul <b>dl Bogdan GNIDAȘ</b> , care acționează în baza Statutului, denumit în continuare „Furnizor”,<br>c/f 1008600061565, pe de o parte, | <b>Serviciul Tehnologii Informationale al MAI</b><br>reprezentat prin <b>Director dl Alexandru PUTERE</b> , care acționează în baza <b>Regulamentului</b> ,<br>c/f 1013601000521, denumit în continuare „Cumpărător”, pe de altă parte, |

ambii denumiți în continuare Părți, au încheiat prezentul Contract referitor la următoarele:

1. Achiziționarea **tehnicii de calcul și echipamentului periferic**, denumite în continuare Bunuri, conform procedurii de achiziții publice de tip **Cererea Ofertelor de Prețuri nr. ocds-b3wdp1-MD-1690869126545 din 11 august 2023**, în baza deciziei grupului de lucru al Cumpărătorului din 5 septembrie 2023.

2. Următoarele documente vor fi considerate părți componente ale Contractului:

- Specificația tehnică (Anexa nr. 1);
- Specificația de preț (Anexa nr. 2).

3. În cazul unor discrepanțe sau inconsecvențe între documentele componente ale Contractului, documentele vor avea ordinea de prioritate enumerată mai sus.

4. În calitate de contravaloare a plăților care urmează a fi efectuate de Cumpărător, Furnizorul se obligă prin prezentul contract să livreze Cumpărătorului Bunurile și să înlăture defectele lor în conformitate cu prevederile Contractului sub toate aspectele.

5. Cumpărătorul se obligă prin prezentul contract să plătească Furnizorului, în calitate de contravaloare a livrării bunurilor, prețul Contractului în termenele și modalitatea stabilite de Contract.

## 1. OBIECTUL CONTRACTULUI

1.1. Furnizorul își asumă obligația de a livra Bunurile, conform Specificațiilor (Anexa nr. 1 și Anexa nr. 2), care este parte integrantă a prezentului Contract.

1.2. Cumpărătorul se obligă, la rândul său, să achite și să recepționeze Bunurile livrate de Furnizor.

1.3. Calitatea Bunurilor se atestă prin certificatele de calitate indicate în Specificație.

1.4. Bunurile livrate în baza contractului vor respecta standardele indicate în Specificația tehnică.

1.5. Termenele de garanție a Bunuri livrate sunt indicate în Anexa nr.1, Specificații tehnice.

## 2. TERMENI ȘI CONDIȚII DE LIVRARE

2.1. Livrarea Bunurilor se efectuează de către Furnizor în termenele prevăzute în Specificația de preț (Anexa nr. 2).

2.2. Documentația de însoțire a Bunurilor include:

- factura fiscală electronică (e - factură);
- act de predare-primire a bunurilor.



2.3. Originalele documentelor prevăzute în punctul 2.2. se vor prezenta Cumpărătorului cel târziu la momentul livrării bunurilor la destinația finală. Livrarea bunurilor se consideră încheiată în momentul în care sunt prezentate documentele menționate supra.

### 3. PREȚUL ȘI CONDIȚII DE PLATĂ

3.1. Prețul Bunurilor livrate conform prezentului Contract este stabilit în lei MD, fiind indicat Specificația prezentului Contract.

3.2. Suma totală a prezentului Contract, inclusiv TVA, se stabilește în lei MD și constituie: **392 527,20 (trei sute nouăzeci și două mii cinci sute douăzeci și șapte lei 20 bani) MD.**

3.3. Achitarea plăților pentru Bunurile livrate se va efectua în lei MD.

3.4. Metoda și condițiile de plată de către Cumpărător vor fi: *achitarea va fi efectuată în baza facturilor fiscale electronice (e-factură), în decurs de 30 zile din momentul livrării bunurilor.*

3.5. Plățile se vor efectua prin transfer bancar pe contul de decontare al Furnizorului indicat în prezentul Contract.

### 4. CONDIȚII DE PREDARE-PRIMIRE

4.1. Bunurile se consideră predate de către Furnizor și recepționate de către Cumpărător dacă:

a) cantitatea Bunurilor corespunde informației indicate în Specificații (Anexa nr. 2) și documentelor de însoțire conform punctului 2.2. al prezentului Contract;

b) calitatea Bunurilor corespunde informației indicate în Specificații (Anexa nr. 1);

c) ambalajul și integritatea Bunurilor corespunde informației indicate în Specificații (Anexa nr. 1).

4.2. Furnizorul este obligat să prezinte Cumpărătorului un exemplar original al facturii fiscale odată cu livrarea Bunurilor, pentru efectuarea plății. Pentru nerespectarea de către Furnizor a prezentei clauze, Cumpărătorul își rezervă dreptul de a majora termenul de achitare prevăzut în punctul 3.4. corespunzător numărului de zile de întârziere și de a fi exonerat de achitarea penalității stabilite în punctul 10.3.

### 5. STANDARDE

5.1. Bunurile livrate în baza contractului vor respecta standardele prezentate de către furnizor în propunerea sa tehnică.

5.2. Când nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a Bunurilor.

### 6. OBLIGAȚIILE PĂRȚILOR

6.1. În baza prezentului Contract, Furnizorul se obligă:

a) să livreze Bunurile în condițiile prevăzute de prezentul Contract;

b) să anunțe Cumpărătorul după semnarea prezentului Contract, în decurs de 2 zile calendaristice, prin telefon/fax sau mijloace electronice, despre disponibilitatea livrării Bunurilor;

c) să asigure condițiile corespunzătoare pentru recepționarea Bunurilor de către Cumpărător, în termenele stabilite, în corespundere cu cerințele prezentului Contract;

d) să asigure integritatea și calitatea Bunurilor pe toată perioada de până la recepționarea lor de către Cumpărător.

6.2. În baza prezentului Contract, Cumpărătorul se obligă:

a) să întreprindă toate măsurile necesare pentru asigurarea recepționării în termenul stabilit a Bunurilor livrate în corespundere cu cerințele prezentului Contract;

b) să asigure achitarea Bunurilor livrate, respectând modalitățile și termenele indicate în prezentul Contract.

### 7. CIRCUMSTANȚE CARE JUSTIFICĂ NEEEXECUTAREA CONTRACTULUI

7.1. Părțile sunt exonerate de răspundere pentru neîndeplinirea parțială sau integrală a obligațiilor conform prezentului Contract, dacă aceasta este cauzată de producerea unor cazuri de circumstanțe care



justifică neexecutarea contractului (războaie, calamități naturale: incendii, inundații, cutremure de pământ, precum și alte circumstanțe care nu depind de voința Părților).

7.2. Partea care invocă clauza circumstanțelor care justifică neexecutarea contractului este obligată să informeze imediat (dar nu mai târziu de 10 zile) cealaltă Parte despre survenirea circumstanțelor care justifică neexecutarea contractului.

7.3. Survenirea circumstanțelor care justifică neexecutarea contractului, momentul declanșării și termenul de acțiune trebuie să fie confirmate printr-un aviz de atestare, eliberat în mod corespunzător de către organul competent din țara Părții care invocă asemenea circumstanțe.

7.4. În cazul în care neexecutarea Contractului este justificată, acesta se modifică prin acordul adițional, inclusiv modificarea termenilor de executare, în cazul unei executări ulterioare a contractului. Când se execută pct. 7.1. și pct. 7.3. părțile modifică contractul prin acord adițional, privind neîndeplinirea parțială sau integrală a obligațiilor, inclusiv modificarea termenilor în cazul suspendării și executării ulterioare a contractului.

## **8. REZOLUȚIUNEA**

8.1. Rezoluțiunea Contractului se poate realiza cu acordul comun al Părților.

8.2. Contractul poate fi rezolvit în mod unilateral de către:

- a) Cumpărător în caz de refuz al Furnizorului de a livra Bunurile prevăzute în prezentul Contract;
- b) Cumpărător în caz de nerespectare de către Furnizor a termenelor de livrare stabilite;
- c) Furnizor în caz de nerespectare de către Cumpărător a termenelor de plată a Bunurilor;
- d) Furnizor sau Cumpărător în caz de nesatisfacere de către una dintre Părți a pretențiilor înaintate conform prezentului Contract.

8.3. Cumpărător are dreptul de a rezolvi unilateral contractul în perioada de valabilitate a acestuia în una dintre următoarele situații:

- a) contractantul se afla, la momentul atribuirii lui, în una dintre situațiile care ar fi determinat excluderea sa din procedura de atribuire potrivit art. 19 al Legii nr. 131/2015 privind achizițiile publice;
- b) contractul a făcut obiectul unei modificări substanțiale care necesita o nouă procedură de achiziție publică în conformitate cu art. 76 al Legii nr. 131/2015 privind achizițiile publice;
- c) contractul nu ar fi trebuit să fie atribuit contractantului respectiv, având în vedere o încălcare gravă a obligațiilor ce rezultă din Legea nr. 131/2015 privind achizițiile publice și/sau tratatele internaționale la care Republica Moldova este parte, care a fost constatată printr-o decizie a unei instanțe judecătorești naționale sau, după caz, internaționale.

8.4. Partea inițitoare a rezoluțiunii Contractului este obligată să comunice în termen de 5 zile lucrătoare celeilalte Părți despre intențiile ei printr-o scrisoare motivată.

8.5. Partea înștiințată este obligată să răspundă în decurs de 5 zile lucrătoare de la primirea notificării. În cazul în care litigiul nu este soluționat în termenele stabilite, partea inițitoare va iniția rezoluțiunea.

## **9. RECLAMAȚII**

9.1. Reclamațiile privind cantitatea Bunurilor livrate sunt înaintate Furnizorului la momentul recepționării lor, fiind confirmate printr-un act întocmit în comun cu reprezentantul Furnizorului.

9.2. Pretențiile privind calitatea bunurilor livrate sunt înaintate Furnizorului în termen de 5 zile de la depistarea deficiențelor de calitate și trebuie confirmate printr-un certificat eliberat de o organizație independentă neutră și autorizată în acest sens.

9.3. Furnizorul este obligat să examineze pretențiile înaintate în termen de 5 zile de la data primirii acestora și să comunice Cumpărătorului despre decizia luată.

9.4. În caz de recunoaștere a pretențiilor, Furnizorul este obligat, în termen de 5 zile, să livreze suplimentar Cumpărătorului cantitatea nelivrată de bunuri, iar în caz de constatare a calității necorespunzătoare să le substituie sau să le corecteze în conformitate cu cerințele Contractului.

9.5. Furnizorul poartă răspundere pentru calitatea Bunurilor în limitele stabilite, inclusiv pentru viciile ascunse.

9.6. În cazul devierii de la calitatea confirmată prin certificatul de calitate întocmit de organizația independentă neutră sau autorizată în acest sens, cheltuielile pentru staționare sau întârziere sunt suportate de partea vinovată.



## 10. SANCTIUNI

10.1. Forma de garanție de bună executare a contractului agreată de Cumpărător este transfer bancar la contul Beneficiarului sau scrisoare de garanție bancară, în cuantum de 5 % din valoarea contractului.

10.2. Pentru refuzul de a vinde Bunurile prevăzute în prezentul Contract, se va reține garanția de bună executare a contractului, în cazul în care ea a fost constituită în conformitate cu prevederile punctului 10.1. în caz contrar Furnizorul suportă o penalitate în valoare de 5 % din suma totală a contractului.

10.3. Pentru livrarea cu întârziere a Bunurilor, Furnizorul suportă o penalitate în valoare de 0,1 % din suma Bunurilor nelivate, pentru fiecare zi de întârziere, dar nu mai mult de 5 % din suma totală a prezentului Contract. În cazul în care întârzierea depășește 10 (zece) zile, Furnizorul prezintă Cumpărătorului o explicație în formă scrisă. Dacă Cumpărătorul acceptă, Furnizorul prelungește termenul de valabilitate a garanției de bună executare, în caz contrar se consideră ca fiind refuz de a livra Bunurile prevăzute în prezentul Contract și Furnizorul i se va reține garanția de bună executare a Contractului, în cazul în care a fost constituită în conformitate cu prevederile pct. 10.1.

10.4. Pentru achitarea cu întârziere, Cumpărătorul suportă o penalitate în valoare de 0,1 % din suma Bunurilor neachitate, pentru fiecare zi de întârziere, dar nu mai mult de 5 % din suma totală a prezentului contract.

10.5. Prima zi lucrătoare ulterioară datei ce constituie termenul limită de livrare, precum și, termenul limită de achitare se consideră zi lucrătoare de întârziere.

10.6. Suma penalității calculate Furnizorului conform prezentului Contract poate fi dedusă (reținută) de către Cumpărător din suma plății pentru Bunurile livrate.

## 11. DREPTURI DE PROPRIETATE INTELECTUALĂ

11.1. Furnizorul are obligația să despăgubească Cumpărătorul împotriva oricărui:

a) reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătură cu produsele achiziționate;

b) daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din respectarea Caietului de sarcini întocmit de către Cumpărătorul.

## 12. DISPOZIȚII FINALE

12.1. Litigiile din prezentul Contract vor fi soluționate de către Părți pe cale amiabilă. În caz contrar, ele vor fi transmise spre examinare în instanța de judecată competentă conform cadrului normativ al Republicii Moldova.

12.2. Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, să convină asupra modificării clauzelor contractului, prin acord adițional, numai în cazul apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului. Modificările și completările la prezentul Contract sunt valabile numai în cazul în care au fost perfectate în scris și au fost semnate de ambele Părți.

12.3. Nici una dintre Părți nu are dreptul să transmită obligațiile și drepturile sale stipulate în prezentul Contract unor terțe persoane fără acordul în scris al celeilalte părți.

12.4. Prezentul Contract în cazul în care este semnat electronic, de către ambele părți, acesta este remis în mod automat prin mijloacele electronice, dar în cazul când contractul este semnat olografic se întocmește în trei exemplare în limba română, câte un exemplar pentru Furnizor și două exemplare pentru Cumpărător.

12.5. Prezentul Contract se consideră încheiat la data semnării și intră în vigoare la data înregistrării la una din trezoriile regionale ale Ministerului Finanțelor, în cazul în care sursele financiare se alocă din bugetul de stat/bugetul local, sau la data semnării sau la o altă dată ulterioară indicată în acest contract în cazul în care gestionarea surselor financiare nu se efectuează prin intermediul sistemului trezorerial.

12.6. Prezentul Contract este valabil până la **31 decembrie 2023**.

12.7. Prezentul Contract reprezintă acordul de voință al părților și se consideră semnat la data aplicării ultimei semnături de către una din părți.



12.8. Pentru confirmarea celor menționate mai sus, Părțile au semnat prezentul Contract în conformitate cu cadrulul normativ al Republicii Moldova.

## II. CONDIȚIILE SPECIALE A CONTRACTULUI

1.1. Furnizorul va asigura conform standardului Incoterms DDP, transportarea și descărcarea bunurilor la depozitul Cumpărătorului din mun. Chișinău, str. Iacob Hîncu, 3 A, cu implicarea personalului propriu.

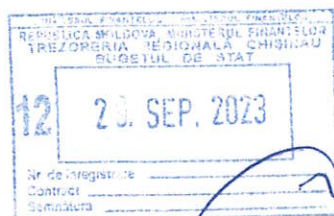
1.2. Suma penalității calculate Prestatorului conform prezentului Contract se va reține de către Beneficiar din suma garanției de bună executare a contractului.

1.3. Bunurile se consideră livrate de către Furnizor și acceptate de către Cumpărător după semnarea de către reprezentanții împuterniciți ai părților contractante a Actului de primire-predare a bunurilor livrate.

1.4. Persoanele responsabile de monitorizare a contractului din partea Cumpărătorului, la recepționarea bunurilor, în cazul unor nereguli depistate, va consemna în Actul de primire-predare, mențiunea despre tergiversare, defecte, deteriorări, etc., în vederea înaintării reclamațiilor motivate în acest sens.

### DATELE JURIDICE, POȘTALE ȘI DE PLĂȚI ALE PĂRȚILOR

| FURNIZOR                                                                                                                                 | CUMPĂRĂTOR                                                                                                                               |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>SRL „BTS PRO”</b>                                                                                                                     | <b>Serviciul Tehnologii Informaționale al MAI</b>                                                                                        |
| mun. Chișinău, str. Ion Creangă, 6/V<br>MD-2071, telefon: 022-870-140                                                                    | mun. Chișinău, str. Vasile Alexandri, 42<br>MD-2012, telefon: 022-25-52-69                                                               |
| Cod fiscal: 1008600061565                                                                                                                | Cod fiscal: 1013601000521                                                                                                                |
| BC „Moldindconbank” SA sucursala „Kiev”                                                                                                  | Ministerul Finanțelor - Trezoreria de Chișinău, buget de stat                                                                            |
| Cod TVA 0505766                                                                                                                          | Adresa băncii: mun. Chișinău, str. C. Tănase, 7                                                                                          |
| Cod bancar: MOLDMD2X336                                                                                                                  | Cod bancar: TREZMD2X                                                                                                                     |
| <b>IBAN: MD22ML000000022515361542</b>                                                                                                    | <b>IBAN: MD51TRPBAA314110A00746AE</b>                                                                                                    |
| <b>SEMNĂTURILE PĂRȚILOR</b>                                                                                                              |                                                                                                                                          |
| <b>Administrator</b><br><b>dl Bogdan GNIDAȘ</b>  L.Ș. | <b>Director</b><br><b>dl Alexandru PUTERE</b>  L.Ș. |
|                                                                                                                                          | Președinte GL:                                                                                                                           |
|                                                                                                                                          | Șef al SJ:                                           |
|                                                                                                                                          | Șef al SF:                                           |
|                                                                                                                                          | Raportor:                                                                                                                                |
|                                                                                                                                          | Trezoreria, înregistrat data și nr. <b>2023 - 0000014826</b>                                                                             |





## SPECIFICAȚII TEHNICE

| Denumirea bunurilor                              | Denumirea modelului bunurilor          | Tara de origine | Producătorul | Specificarea tehnică deplină solicitată de către autoritatea contractantă                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | Specificarea tehnică deplină propusă de către ofertant                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | Standarde de referință |
|--------------------------------------------------|----------------------------------------|-----------------|--------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|
| <b>Tehnică de calcul și echipament periferic</b> |                                        |                 |              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                        |
| <b>LOT nr. 1</b><br>Computator<br>tip All-in-One | Lenovo<br>ThinkCentre<br>M70q<br>Gen 4 | PRC             | Lenovo       | <p><b>Model avansat (not refurbished)</b><br/><b>Tip:</b>Desktop-Mini / Tiny Desktop (case negru sau gri)<br/><b>Procesor:</b>Min. 20 MB memorie cache, min. 10 nuclee, min. 16 threads, anunțat în 2022 sau mai târziu<br/><b>Memorie:</b>min. 32 GB DDR4 – 3200 (1x32GB DDR4), min. 1 x SODIMM slots liber, MB suport min. 64 GB<br/><b>Stocare:</b>1 x min. 256 GB PCIe NVMe (not refurbished);<br/>1 x min. 1TB SSD SATA (not refurbished);<br/><b>Video:</b>integrat<br/><b>Porturi:</b><br/>USB - min 5 ( dintre care min. 1x USB Type-A 3.2 Gen1; 1x USB Type-A 3.2 Gen2; 1x USB Type-C 3.2 Gen1), min.1x DP, 1x HDMI; RJ45; Audio port<br/><b>Monitor 1:</b>min 23.8" IPS, min FHD (1920x1080), Luminozitatea min 250 nits, Unghiul de vizionare min. 170/170 (H/V); contrast static 1000:1; Integrated Speakers sau Soundbar (min. 1,5W pe canal).</p> | <p><b>Model avansat Lenovo ThinkCentre M70q Gen 4 (not refurbished):</b> Tiny Desktop (case negru);<br/><b>Procesor i5-13400T:</b> 20 MB memorie cache, 10 nuclee, 16 threads, anunțat în 2023;<br/><b>Memorie:</b> 32GB DDR4 – 3200 (1x 32GB DDR4), 1x SODIMM slots liber, MB suport 64GB;<br/><b>Stocare:</b> 1x 256GB PCIe NVMe (not refurbished); 1x 1TB 2.5" SATA SSD (not refurbished);<br/><b>Video:</b> integrat<br/><b>Porturi:</b> USB - 7 ( dintre care 1x USB Type-A 3.2 Gen1; 4x USB Type-A 3.2 Gen2; 1x USB Type-C 3.2 Gen1), 1x DP, 1x HDMI; RJ45; Audio port<br/><b>Monitor 1 Lenovo ThinkVision E24-28:</b> 23.8" IPS, FHD (1920x1080), Luminozitatea 250 nits, Unghiul de vizionare 178/178 (H/V); contrast static 1000:1; Integrated Speakers (1.5W x2); ajustabil după înălțime - 155mm, opțiunea de Pivot.<br/><b>Monitor 2 Lenovo ThinkVision E24-28:</b></p> |                        |



|  |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|--|--|--|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  |  |  |  | <p>- ajustabil după înălțime - min. 0-100mm</p> <p>- opțiunea de Pivot.</p> <p><b>Monitor 2:</b> min 23.8" IPS, min FHD (1920x1080), Luminozitatea min 250 nits, Unghiul de vizionare min. 170/170 (H/V); contrast static 1000:1; Integrated Speakers sau Soundbar (min. 1,5W pe canal).</p> <p>- ajustabil după înălțime - min. 0-100mm</p> <p>- opțiunea de Pivot.</p> <p><b>Support pentru monitor:</b> ajustabil după înălțime - min. 0-100 mm</p> <p><b>Support pentru desktop:</b> VESA 100x100 (în caz de necesitate)</p> <p><b>Conexiuni de rețea:</b> 10/100/1000 Base-T</p> <p><b>Tastatură:</b> USB Eng/Ru, culoarea case stației de lucru</p> <p><b>Mouse:</b> USB Laser, culoarea case stației de lucru</p> <p><b>Alimentarea (Tensiunea de intrare):</b> 220-240 V (<math>\pm 10\%</math>) 50 Hz (<math>\pm 2</math> Hz), (fisa de conectare la rețeaua 220V standard european);</p> <p><b>Protector de supratensiune:</b> 220V, min. 4 prize, L. min. 3 m</p> <p><b>UPS:</b> Line-Interactive; AVR; Capacitate de ieșire min. 1000W; min. 3x Prize UPS CEE 7/7 Tip Schuko; Port de gestionare - USB; Software de management - da; Durată de funcționare a bateriei de alimentare - 7 min de sarcină de 600W (cu confirmare cu informația oficială a producătorului); min. cablu de alimentare de 1,5 m, (fisa de conectare la rețeaua 220V standard european)</p> <p><b>Security:</b> Managementul parolei de pornire / de configurare (prin BIOS); activare/dezactivare USB (prin BIOS)</p> <p><b>Sistem de operare:</b> Microsoft Windows min.ver 11 Pro (pre-instalat)</p> | <p>23.8" IPS, FHD (1920x1080), Luminozitatea 250 nits, Unghiul de vizionare 178/178 (H/V); contrast static 1000:1; Integrated Speakers (1.5W x2); ajustabil după înălțime - 155mm, opțiunea de Pivot.</p> <p><b>Support pentru monitor:</b> ajustabil după înălțime - 155 mm;</p> <p><b>Support VESA mount 75mm and 100mm;</b></p> <p><b>Conexiuni de rețea:</b> 10/100/1000 Base-T;</p> <p><b>Tastatură:</b> USB Eng/Ru, culoarea case stației de lucru;</p> <p><b>Mouse:</b> USB Laser, culoarea case stației de lucru;</p> <p><b>Alimentarea (Tensiunea de intrare):</b> 220-240 V (<math>\pm 10\%</math>) 50 Hz (<math>\pm 2</math> Hz), (fisa de conectare la rețeaua 220V standard european);</p> <p><b>Protector de supratensiune Sven Optima:</b> 220V, 6 prize, L. 3 m;</p> <p><b>UPS APC Back-UPS BX2200MI-GR:</b> Line-Interactive; AVR; Capacitate de ieșire 1200W; 4x Prize UPS CEE 7/7 Tip Schuko; Port de gestionare - USB, RJ-45; Software de management - da;</p> <p>Durată de funcționare a bateriei 9 min 30 sec la sarcină de 600W (cu confirmare cu informația oficială a producătorului); cablu de alimentare de 1,5 m, (fisa de conectare la rețeaua 220V standard european);</p> <p><b>Security:</b> Managementul parolei de pornire / de configurare (prin BIOS); activare/dezactivare USB prin BIOS;</p> <p><b>Sistem de operare:</b> Microsoft Windows ver 11 Pro (pre-instalat);</p> <p>Brand Name recunoscut internațional (not refurbished);</p> |
|--|--|--|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



|                                     |                                                                                                                                                       |            |                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|-------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|-----------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>LOT nr. 4</b><br/>Monitor</p> | <p>23.8"<br/>PHILIPS<br/>242S1AE,<br/>Black,IPS,19<br/>20x1080,75<br/>Hz,4ms,300cd,<br/>SC50M:1,<br/>D-<br/>Sub+DVI+D<br/>P+HDMI,Sp<br/>krs,Pivot</p> | <p>PRC</p> | <p>Philips</p>  | <p><b>Garantie:</b>Brand Name recunoscut internațional (not refurbished);<br/>Monitorul și PC-ul de la același producător;<br/>PC/Monitor - min. 3 ani, garanția oficială a producătorului în următoarea zi lucrătoare.<br/>Garanția necesită a fi confirmată prin afișare pe site-ul oficial al producătorului.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <p><b>Monitorul și PC-ul de la același producător;</b><br/><b>Garanție: PC/Monitor - 3 ani,</b> garanția oficială a producătorului în următoarea zi lucrătoare. Garanția confirmată prin afișare pe site-ul oficial al producătorului.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| <p><b>LOT nr. 5</b><br/>UPS</p>     | <p>UPS<br/>PowerCom<br/>RPT-2000AP<br/>2000VA/120<br/>0W Line<br/>Interactive,<br/>AVR, LED,<br/>RJ45/RJ11,<br/>USB,<br/>4xSchuko<br/>Sockets</p>     | <p>PRC</p> | <p>PowerCom</p> | <p><b>Diagonala ecranului</b> Min. 23.8" IPS<br/><b>Rezoluția ecranului</b> Min. FHD (1920x1080)<br/><b>Luminozitatea</b> Min. 250 nits<br/><b>Unghiul de vizionare</b> Min. 170/170 (H/V)<br/><b>Contrast static</b> 1000:1<br/><b>Boxe Integrated Speakers</b> sau Soundbar (min. 1,5W pe canal)<br/><b>Conexiune Port Video</b> DigiTa 1xDP, 1xHDMI<br/><b>Sursa de alimentare</b> Încorporată, 220-240 V (± 10 %) 50 Hz (± 2 Hz), (fisa de conectare la rețeaua 220V standard european);<br/><b>Opțiuni</b><br/>- ajustabil după înălțime - min. 0-100mm<br/>- opțiunea de Pivot.<br/><b>Garanție</b> Min. 24 luni</p> | <p><b>PHILIPS 242S1AE</b><br/><b>Diagonala ecranului:</b> 23.8" IPS<br/><b>Rezoluția ecranului:</b> FHD (1920x1080);<br/><b>Luminozitatea:</b> 300 nits;<br/><b>Unghiul de vizionare:</b> 178/178 (H/V);<br/><b>Contrast static-</b> 1000:1;<br/>Boxe Integrated Speakers (2W x2);<br/>Conexiune Port Video DigiTa 1x DP, 1x HDMI; 1x VGA, 1x DVI-D<br/>Sursa de alimentare Încorporată, 220-240 V (± 10 %) 50 Hz (± 2 Hz), (fisa de conectare la rețeaua 220V standard european);<br/>Opțiuni - ajustabil după înălțime - 130mm - opțiunea de Pivot.<br/><b>Garanție: 24 luni.</b></p> |
| <p><b>LOT nr. 5</b><br/>UPS</p>     | <p>UPS<br/>PowerCom<br/>RPT-2000AP<br/>2000VA/120<br/>0W Line<br/>Interactive,<br/>AVR, LED,<br/>RJ45/RJ11,<br/>USB,<br/>4xSchuko<br/>Sockets</p>     | <p>PRC</p> | <p>PowerCom</p> | <p><b>Putere iesire (W)</b> Min. 1000 W<br/><b>Tensiune alimentare (V)</b> 184 - 280VAC<br/><b>Frecvența</b> 60-50 Hz<br/><b>Metoda de modificare a stării</b> Diod indicator sau LCD displei pe panelul frontal<br/><b>Prize de ieșire</b> Min 3. prize Schuko redundante<br/><b>Specificatii acumulator</b> 12 V/ min.7 Ah x 1<br/><b>Durata incarcare acumulator (ore)</b> Max. 6-8 ore (incarcare 90%)<br/><b>Durata de lucru a bateriei,</b> Jumătate de încărcare Runtime min. 7 minute<br/><b>Garanție</b> Min. 12 luni</p>                                                                                         | <p><b>PowerCom RPT-2000AP</b><br/><b>Putere iesire (W):</b> 1200 W;<br/><b>Tensiune alimentare :</b> (V) 184 - 280VAC;<br/><b>Frecvența:</b> 60-50 Hz;<br/><b>Metoda de modificare a stării:</b> LED indicator;<br/><b>Prize de ieșire:</b> 4x prize Schuko redundante;<br/><b>Specificatii acumulator:</b> 12V/ 7Ah x1;<br/><b>Durata incarcare acumulator (ore):</b> Max. 6-8 ore (incarcare 90%);<br/><b>Durata de lucru a bateriei:</b> Jumătate de încărcare Runtime up to 7 minute;<br/><b>Garanție: 24 luni.</b></p>                                                             |



|                                                               |                                                                                                                                     |            |                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|---------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|-----------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>LOT nr. 6</b><br/>Camera WEB<br/>PC cu<br/>microfon</p> | <p>PC Camera<br/>Canyon<br/>C2N,<br/>1080p/30fps,<br/>Sensor 2 MP,<br/>FoV 88°,<br/>Shutter,<br/>Microphone,<br/>Black</p>          | <p>PRC</p> | <p>Canyon</p>   | <p><b>Categoria</b> Web camera<br/><b>Culoarea</b> Negru, Gri<br/><b>Domeniul de aplicare</b> Universală<br/><b>Montură</b> Posibilitate de instalare pe monitor<br/><b>Tip conectare</b> Cu fir<br/><b>Rezoluție senzor</b> 1920 x 1080<br/><b>Rezoluție video</b> Full-HD<br/><b>Frecvența cadrelor</b> 30 cadre/sec<br/><b>Interfete</b> USB 2.0/usb 3.0<br/><b>Microfon integrat</b> Da<br/><b>Lungimea cablului</b> Min. 1,5 m<br/><b>Garanție</b> Min. 12 luni</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                          | <p><b>Canyon C2N:</b> Web camera;<br/><b>Culoarea:</b> Negru;<br/><b>Domeniul de aplicare:</b> Universală;<br/><b>Montură:</b> Posibilitate de instalare pe monitor;<br/><b>Tip conectare:</b> Cu fir;<br/><b>Rezoluție senzor:</b> 1920x1080;<br/><b>Rezoluție video:</b> Full-HD;<br/><b>Frecvența cadrelor:</b> 30 cadre/sec;<br/><b>Interfete:</b> USB 2.0;<br/><b>Microfon integrat:</b> Da;<br/><b>Lungimea cablului:</b> 1,5 m.<br/><b>Garanție:</b> 24 luni</p>                                                                                                                                                                                                                              |
| <p><b>LOT nr. 7</b><br/>Cameră<br/>conferință<br/>video</p>   | <p>Conference<br/>Camera<br/>Logitech<br/>GROUP,<br/>1080p,<br/>Diagonal:<br/>90°,<br/>Autofocus,<br/>up to 14<br/>(20*) people</p> | <p>PRC</p> | <p>Logitech</p> | <p><b>Categoria</b> Sistem Web de videoconferință în grup<br/><b>Culoarea</b> Negru<br/><b>Domeniul de aplicare</b> Cameră de videoconferință<br/>(conferințe video pentru grupurile mici la birou<br/>sau în spațiile special destinate)<br/><b>Tip conectare</b> Cu fir USB<br/><b>Montură</b> Conceput pentru utilizare pe masă<br/><b>CAMERA</b><br/>• Smooth motorized pan, tilt and zoom, controlled from remote or console<br/>• 260°pan, 130° tilt<br/>• 10x lossless HD zoom<br/>• 90° Field of View<br/>• Full HD 1080p 30fps<br/>• H.264 UVC 1.5 with Scalable Video Coding (SVC)<br/>• Autofocus<br/>• 5 camera presets<br/>• Far-end control (PTZ) of ConferenceCam products<br/>• Kensington security slot<br/>• LED to confirm video streaming</p> | <p><b>Conference Camera Logitech GROUP, 1080p, Diagonal: 90°, Autofocus, up to 14 (20*) people</b><br/><b>Culoarea:</b> Negru<br/>Domeniul de aplicare Cameră de videoconferință (conferințe video pentru grupurile mici la birou sau în spațiile special destinate)<br/>Tip conectare: Cu fir USB<br/>Montură Conceput pentru utilizare pe masă<br/><b>CAMERA</b><br/>• Smooth motorized pan, tilt and zoom, controlled from remote or console<br/>• 260° pan, 130° tilt<br/>• 10x lossless HD zoom<br/>• 90° Field of View<br/>• Full HD 1080p 30fps<br/>• H.264 UVC 1.5 with Scalable Video Coding (SVC)<br/>• Autofocus<br/>• 5 camera presets<br/>• Far-end control (PTZ) of Conference Cam</p> |



|  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |          |
|--|--|--|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|
|  |  |  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Standard tripod thread</li> </ul> <b>SPEAKERPHONE</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Full-duplex performance</li> <li>• Acoustic echo cancellation</li> <li>• Noise reduction technology</li> <li>• Ultra-wideband audio</li> <li>• <i>Bluetooth</i> and NFC wireless technology</li> <li>• LCD for caller ID, call duration and other functional response</li> <li>• LEDs for speakerphone streaming, mute, hold, and <i>Bluetooth®</i> wireless pairing</li> <li>• Touch controls for call answer/end, volume and mute, <i>Bluetooth</i> wireless enabled – plus camera PTZ, “home” preset and far-end control</li> <li>• Kensington security slot</li> </ul> <b>Microphones (Tx)</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>– Four omni-directional microphones supporting 20-foot diameter range</li> <li>– Frequency response: 100Hz – 11KHz</li> <li>– Sensitivity: -28dB +/-3dB</li> <li>– Distortion: &lt;1 % @ 1KHz at 106dB</li> </ul> <b>Speakers (Rx)</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>– Frequency response: 120Hz – 14KHz</li> <li>– Sensitivity: 83dBSPL +/-3dB at 1W/1M</li> <li>– Max output: 9ldBSPL</li> <li>– Distortion: &lt;5 % from 200Hz</li> </ul> <b>HUB / CABLE</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Central mountable hub for connection of all components</li> <li>• Included adhesive solution for under-table mounting</li> <li>• Two cables for connection between hub and camera/speakerphone (Length: 5m/16-foot)</li> <li>• One USB cable for connection to PC/Mac® (Length: 3m/9.8-foot)</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Kensington security slot;</li> <li>• LED to confirm video streaming;</li> <li>• Standard tripod thread;</li> </ul> <b>SPEAKERPHONE</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Full-duplex performance</li> <li>• Acoustic echo cancellation</li> <li>• Noise reduction technology</li> <li>• Ultra-wideband audio</li> <li>• <i>Bluetooth</i> and NFC wireless technology</li> <li>• LCD for caller ID, call duration and other functional response</li> <li>• LEDs for speakerphone streaming, mute, hold, and <i>Bluetooth®</i> wireless pairing</li> <li>• Touch controls for call answer/end, volume and mute, <i>Bluetooth</i> wireless enabled – plus camera PTZ, “home” preset and far-end control</li> <li>• Kensington security slot</li> </ul> <b>Microphones (Tx)</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>– Four omni-directional microphones supporting 20-foot diameter range</li> <li>– Frequency response: 100Hz – 11KHz</li> <li>– Sensitivity: -28dB +/-3dB</li> <li>– Distortion: &lt;1 % @ 1KHz at 106dB</li> </ul> <b>Speakers (Rx)</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>– Frequency response: 120Hz – 14KHz</li> <li>– Sensitivity: 83dBSPL +/-3dB at 1W/1M</li> <li>– Max output: 9ldBSPL</li> <li>– Distortion: &lt;5 % from 200Hz</li> </ul> <b>HUB / CABLE</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Central mountable hub for connection of all components</li> <li>• Included adhesive solution for under-table mounting</li> </ul> | products |
|--|--|--|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|



|  |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|--|--|--|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  |  |  |  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• AC Power adapter (Length: 3m/9.8-foot)</li> </ul> <p><b>COMPLIANCE AND TOOLS</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• USB 2.0 compliant</li> <li>• UVC-compliant video and audio for broad application compatibility</li> <li>• Optimized for Microsoft® Lync®, Certified for Skype for Business, Cisco Jabber® and WebEx® compatible. Enhanced integration with Logitech Collaboration Program (LCP) members.</li> <li>• Downloadable diagnostic tool</li> <li>• Field upgradeable firmware tool</li> <li>• Downloadable app plug-ins for advanced feature support</li> </ul> <p><b>REMOTE CONTROL</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Dockable remote control</li> <li>• 8.5m/28-foot range</li> </ul> <p><b>Dockable remote control</b></p> <p>Operate camera pan, tilt and zoom, volume up/down and answer/hang-up6 functions on the base speakerphone console or with remote control that docks in console when not in use.</p> <p><b>EXPANSION MICROPHONES de la același producător care for fi livrate în set cu sistemul – 2 buc.</b></p> <p>Expand the conversation area from 6m/20-foot to 8.5m/28-foot so that even those away from the speakerphone can be clearly heard. Microphones, sold in pairs, are automatically recognized and configured by simply plugging them into the speakerphone.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Connection Type: Plug-and-play</li> <li>- Microphone Type: Mono, wideband, noise canceling</li> <li>- Buttons / Switch: Microphone mute</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Two cables for connection between hub and camera/speakerphone (Length: 5m/16-foot)</li> <li>• One USB cable for connection to PC/Mac® (Length: 3m/9.8-foot)</li> <li>• AC Power adapter (Length: 3m/9.8-foot)</li> </ul> <p><b>COMPLIANCE AND TOOLS</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• USB 2.0 compliant</li> <li>• UVC-compliant video and audio for broad application compatibility</li> <li>• Optimized for Microsoft® Lync®, Certified for Skype for Business, Cisco Jabber® and WebEx® compatible. Enhanced integration with Logitech Collaboration Program (LCP) members.</li> <li>• Downloadable diagnostic tool</li> <li>• Field upgradeable firmware tool</li> <li>• Downloadable app plug-ins for advanced feature support</li> </ul> <p><b>REMOTE CONTROL</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Dockable remote control</li> <li>• 8.5m/28-foot range</li> </ul> <p><b>Dockable remote control</b></p> <p>Operate camera pan, tilt and zoom, volume up/down and answer/hang-up6 functions on the base speakerphone console or with remote control that docks in console when not in use.</p> <p><b>EXPANSION MICROPHONES de la același producător care for fi livrate în set cu sistemul – 2 buc.</b></p> <p>Expand the conversation area from 6m/20-foot to 8.5m/28-foot so that even those away from the speakerphone can be clearly heard. Microphones, sold in pairs, are automatically recognized and configured by simply</p> |
|--|--|--|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



|                                                           |                                                                                                |     |        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|-----------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|--------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                           |                                                                                                |     |        | <b>Garantie Min. 24 luni</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <p>plugging them into the speakerphone.</p> <p>- Connection Type: Plug-and-play</p> <p>- Microphone Type: Mono, wideband, noise canceling</p> <p>- Buttons / Switch: Microphone mute</p> <p><b>Garantie: 24 luni</b></p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| <b>LOT nr. 8</b><br>Monitor pentru sistemul control-acces | 43" LED<br>SMART TV<br>VOLTUS<br>VT-<br>43FS5000,<br>1920x1080<br>FHD,<br>Android TV,<br>Black | PRC | Voltus | <p><b>Diagonala ecranului Min. 42"</b></p> <p><b>Culoarea ramei Neagră</b></p> <p><b>Rezoluția ecranului Min. FHD (1920x1080)</b></p> <p><b>Proprietati ale matricei LCD (LED)</b></p> <p><b>Curved Nu</b></p> <p><b>Funcții suplimentare Telecomandă</b></p> <p><b>Interfețe 2 x USB</b></p> <p><b>Conexiune 2x Porturi Video input Digitale HDMI/DP</b></p> <p><b>Montare VESA Da</b></p> <p><b>Sursa de alimentare Încorporată, 220-240 V (<math>\pm 10</math> %)</b></p> <p><b>50 Hz (<math>\pm 2</math> Hz), (fisa de conectare la rețeaua 220V standard european);</b></p> <p><b>Opțiuni Suport pentru instalare pe perete în set</b></p> <p><b>Garantie: min. 24 luni</b></p> | <p><b>VOLTUS VT-43FS5000 cu diagonala ecranului 43"</b></p> <p>Culoarea ramei: Neagră; Rezoluția ecranului: FHD (1920x1080); Proprietati ale matricei LCD: (LED); Curved: Nu; Funcții suplimentare: Telecomandă; Interfețe: 2x USB</p> <p>Conexiune: 3x Porturi Video input Digitale HDMI; Montare VESA: Da</p> <p>Sursa de alimentare: Încorporată, 220-240 V (<math>\pm 10</math> %) 50 Hz (<math>\pm 2</math> Hz), (fisa de conectare la rețeaua 220V standard european);</p> <p>Opțiuni: Suport pentru instalare pe perete în set</p> <p><b>Garantie: 24 luni</b></p> |

|                                                                                      |                                                                                    |
|--------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Administrator dl Bogdan GNIDAȘ</b>                                                | <b>Director dl Alexandru PUTERE</b>                                                |
|  |  |
| L.Ș.                                                                                 | L.Ș.                                                                               |



Anexa nr. 2  
la Contractul nr. 74  
din 18.09. 2023

# SPECIFICAȚIA DE PREȚ

| Cod CPV    | Denumirea bunurilor                             | U/M  | Canti-tatea | Preț unitar (fără TVA) | Preț unitar (cu TVA) | Suma fără TVA | Suma cu TVA | Termenul și condițiile de prestare                                                                                                                                           | Clasificație bugetară             |
|------------|-------------------------------------------------|------|-------------|------------------------|----------------------|---------------|-------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|
| 30200000-1 | Tehnică de calcul și echipament periferic       |      |             |                        |                      |               |             | în termen de 90 zile calendaristice de la data înregistrării contractului la MF – Trezoreria Chișinău<br><b>Condițiile de livrare:</b><br>conform standardului Incoterms DDP | MD51TRPB<br>AA314110A<br>00746 AE |
|            | LOT nr. 1 Computer tip All-in-One               | set. | 12          | 21 569,00              | 25 882,80            | 258 828,00    | 310 593,60  |                                                                                                                                                                              |                                   |
|            | LOT nr. 4 Monitor                               | buc. | 10          | 2 400,00               | 2 880,00             | 24 000,00     | 28 800,00   |                                                                                                                                                                              |                                   |
|            | LOT nr. 5 UPS                                   | buc. | 10          | 1 939,00               | 2 326,80             | 19 390,00     | 23 268,00   |                                                                                                                                                                              |                                   |
|            | LOT nr. 6 Camera WEB PC cu microfon             | buc. | 10          | 270,00                 | 324,00               | 2 700,00      | 3 240,00    |                                                                                                                                                                              |                                   |
|            | LOT nr. 7 Cameră conferință video               | buc. | 1           | 15 900,00              | 19 080,00            | 15 900,00     | 19 080,00   |                                                                                                                                                                              |                                   |
|            | LOT nr. 8 Monitor pentru sistemul control-acces | buc. | 2           | 3 144,00               | 3 772,80             | 6 288,00      | 7 545,60    |                                                                                                                                                                              |                                   |
|            | TOTAL CONTRACT:                                 |      |             |                        |                      | 327 106,00    | 392 527,20  |                                                                                                                                                                              |                                   |

## SEMNĂTURILE PĂRȚILOR

Administrator dl Bogdan GNIDAS

Director dl Alexandru PUTERE



L.Ș.



# A C H I Z I Ţ I I P U B L I C E

## CONTRACT Nr.43 de achiziţionarea bunurilor prin licitaţie deschisă CPV 30200000-1

30 martie 2022

mun. Chişinău

| Vânzător                                                                                                                                                                  | Autoritatea contractantă                                                                                                                                                                                      |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| „BTS PRO” SRL, reprezentată prin director Alexandr SUVOROV, care acţionează în baza Statutului, c/f 1008600061565, denumit în continuare <i>Vânzător</i> , pe de o parte, | Serviciul Tehnologii Informationale al MAI reprezentat prin director Alexandru PUTERE, care acţionează în baza Regulamentului, c/f 1013601000521, denumit în continuare <i>Cumpărător</i> , pe de altă parte, |

ambii denumiţi în continuare *Părţi*, au încheiat prezentul Contract referitor la următoarele:  
Achiziţionare a **tehnicii de calcul**, denumit în continuare Bunuri, conform procedurii de achiziţii publice de tip Licitatie deschisă nr. MD-1645185334233 din 18.02.2022, în baza deciziei grupului de lucru din 21 martie 2022.

Următoarele documente vor fi considerate părţi componente şi integrale ale Contractului:

- Specificaţia tehnică - conform Anexei nr.1;
- Specificaţia de preţ - conform Anexei nr.2.

Prezentul Contract va predomina asupra tuturor altor documente componente. În cazul unor discrepanţe sau inconsecvenţe între documentele componente ale Contractului, documentele vor avea ordinea de prioritate enumerată mai sus.

În calitate de contravaloare a plăţilor care urmează a fi efectuate de Vânzător, Cumpărătorul se obligă prin prezenta să livreze Cumpărătorului Bunuri şi să înlăture defectele lor în conformitate cu prevederile Contractului sub toate aspectele.

Cumpărătorul se obligă prin prezenta să achite Vânzătorului, în calitate de contravaloare a bunurilor livrate, preţul Contractului în termenele şi modalitatea stabilite de Contract.

### **1. OBIECTUL CONTRACTULUI**

**1.1.** Obiectul prezentului Contract îl constituie livrarea de către Vânzător **tehnicii de calcul**, denumite în continuare „**Bunuri**”, în conformitate cu volumul, termenii şi condiţiile stipulate în Contract şi anexe a prezentului Contract.

**1.2.** Cumpărătorul se obligă, la rîndul său, să achite şi să recepţioneze Bunuri livrate de Vânzător.

**1.3.** Calitatea Bunurilor se atestă prin certificat de calitate indicat în Specificaţie. Bunuri furnizate în baza contractului va respecta standardele indicate în Specificaţie.

### **2. TERMENELE ŞI CONDIŢIILE DE LIVRARE A BUNURILOR**

**2.1.** Livrarea Bunurilor se efectuează de către Vânzător în decurs de 120 zile de la înregistrarea contractului.

**2.2.** Bunuri livrate va fi confirmate prin prezentarea facturii fiscale în original şi actului de predare-primire a bunurilor.



2.3. Termenul finisării livrării Bunurilor nu poate depăși data prevăzută de prezentul contract.

### **3. PREȚUL TOTAL AL CONTRACTULUI ȘI CONDIȚIILE DE PLATĂ**

3.1 Prețul Bunurilor livrate este stabilit în lei moldovenești, fiind indicat în specificația din anexa nr.2 a prezentului Contract.

3.2. Suma totală a Bunurilor livrate conform prezentului Contract, inclusiv TVA constituie:  
**646 272,00 lei (șase sute patruzeci și șase mii două sute șaptezeci și două lei 00 bani) .**

3.3. Achitarea pentru Bunuri livrate se efectuează în timp de 30 zile din momentul livrării bunurilor conform facturii fiscale și a actului de predare-primire a bunurilor.

3.4. Plata se va efectua prin transfer bancar pe contul de decontare al Vanzătorului indicat în prezentul Contract.

### **4. CONDIȚIILE DE PREDARE - PRIMIRE A BUNURILOR**

4.1. Bunuri se consideră predate în volum deplin de către Vanzător și recepționate de către Cumpărător, dacă:

a) cantitatea Bunurilor corespunde informației indicate în Anexa nr.2 a prezentului Contract;

b) calitatea Bunurilor corespunde informației indicate în Anexa nr.1 a prezentului Contract.

4.2. Calitatea Bunurilor se atestă prin descrierea detaliată a Bunurilor livrate. Bunurile livrate în baza contractului va respecta standardele indicate în specificație. În cazul în care nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă, se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a bunurilor.

4.3. Vanzătorul este obligat să prezinte Cumpărătorului un exemplar original al facturii fiscale și a actului de predare – primire a bunurilor odată cu livrarea Bunurilor, pentru efectuarea plății. Pentru nerespectarea de către Vanzător a prezentei clauze, Cumpărătorul își rezervă dreptul de a majora termenul de achitare prevăzut în punctul 3.3 corespunzător numărului de zile întârziate și de a fi exonerat de achitarea penalității stabilite în punctul 8.7.

### **5. OBLIGAȚIILE PĂRȚILOR**

5.1. În baza prezentului Contract, Vanzătorul este obligat:

a) să livreze Bunurile în condițiile prevăzute de prezentul Contract;

b) să asigure condițiile corespunzătoare pentru recepționarea Bunurilor de către Cumpărător, în termenele stabilite, în corespundere cu cerințele prezentului Contract;

c) să asigure integritatea și calitatea Bunurilor pe toată perioada de până la recepționarea lor de către Cumpărător;

d) să înlăture neajunsurile lor în conformitate cu prevederile Contractului sub toate aspectele.

5.2. În baza prezentului Contract, Cumpărătorul este obligat:

a) să întreprindă toate măsurile necesare pentru asigurarea recepționării în termenul stabilit a Bunurilor livrate în corespundere cu cerințele prezentului Contract;

b) să asigure achitarea Bunurilor livrate, respectând modalitățile și termenele indicate în prezentul Contract.

### **6. REZOLUȚIUNEA CONTRACTULUI**

6.1. Contractul se poate rezolva cu acordul comun al Părților.

6.2. Contractul poate fi rezolvit în mod unilateral de către:

a) Cumpărător în caz de refuz al Vanzătorului de a livra Bunurile prevăzute în prezentul Contract;

b) Cumpărător în caz de nerespectare de către Vanzător a termenelor de livrare stabilite;

c) Vanzător în caz de nerespectare de către Cumpărător a termenelor de plată a Bunurilor;



d) Vânzător sau Cumpărător în caz de nesatisfacere de către una dintre Părți a pretențiilor înaintate conform prezentului Contract.

**6.3.** Partea inițitoare a rezoluțiunii Contractului este obligată să comunice în termen de 5 zile lucrătoare celeilalte Părți despre intențiile ei printr-o scrisoare motivată.

**6.4.** Partea înștiințată este obligată să răspundă în decurs de 5 zile lucrătoare de la primirea notificării. În cazul în care litigiul nu este soluționat în termenele stabilite, partea inițitoare va iniția rezoluțiunea.

## **7. EVENIMENT ÎN AFARA CONTROLULUI**

**7.1.** Survenirea circumstanțelor de evenimente în afara controlului, momentul declanșării și termenul de acțiune trebuie să fie confirmate printr-un certificat, eliberat în mod corespunzător de către organul competent din țara Părții care invocă asemenea circumstanțe.

**7.2.** Părțile sunt exonerate de răspundere pentru neîndeplinirea parțială sau integrală a obligațiilor conform prezentului Contract, dacă aceasta este cauzată de producerea unor evenimente în afara controlului (războaie, calamități naturale: incendii, inundații, cutremure de pământ, precum și alte circumstanțe care nu depind de voința Părților).

**7.3.** Partea care invocă clauza de evenimente în afara controlului este obligată să informeze imediat (dar nu mai târziu de 5 zile) cealaltă Parte despre survenirea circumstanțelor de evenimente în afara controlului.

## **8. RECLAMAȚII ȘI SANCTIUNI**

**8.1.** Reclamațiile privind cantitatea Bunurilor livrate sunt înaintate Vânzătorului la momentul recepționării lor, fiind confirmate printr-un act întocmit în comun cu reprezentantul Vânzătorului.

**8.2.** Pretențiile privind calitatea Bunurilor livrate sunt înaintate Vânzătorului în termen de 5 zile lucrătoare de la depistarea deficiențelor de calitate și trebuie confirmate printr-un certificat eliberat de o organizație independentă neutră și autorizată în acest sens.

**8.3.** Vânzătorul este obligat să examineze pretențiile înaintate în termen de 5 zile lucrătoare de la data primirii acestora și să comunice Cumpărătorului despre decizia luată.

**8.4.** În caz de recunoaștere a pretențiilor, Vânzătorul este obligat, în termen de 5 zile, să livreze suplimentar Cumpărătorului cantitatea nelivrată a Bunurilor, iar în caz de constatare a calității necorespunzătoare – să le substituie sau să le corecteze în conformitate cu cerințele Contractului.

**8.5.** Vânzătorul poartă răspundere pentru calitatea Bunurilor în limitele stabilite, inclusiv pentru viciile ascunse.

**8.6.** În cazul devierii de la calitatea confirmată prin certificatul de calitate întocmit de organizația independentă neutră sau autorizată în acest sens, cheltuielile pentru staționare sau întârziere sînt suportate de partea vinovată.

**8.7** Pentru refuzul de a vinde Bunuri prevăzute în prezentul Contract, Vânzătorul suportă o penalitate în valoare de 5 % din suma totală a contractului.

**8.8.** Pentru livrarea cu întârziere a Bunurilor, Vânzătorul poartă răspundere materială în valoare de 0,1% din suma Bunurilor nelivrate, pentru fiecare zi de întârziere, dar nu mai mult de 5% din suma totală a prezentului Contract. În cazul în care întârzierea depășește 15 zile, se consideră ca fiind refuz de a livra Bunuri prevăzute în prezentul Contract și Vânzătorul va suporta o penalitate în conformitate cu prevederile punctului 8.7.

**8.9.** Pentru achitarea cu întârziere, Cumpărătorul poartă răspundere materială în valoare de 0,1% din suma Bunurilor nelivrate, pentru fiecare zi de întârziere, dar nu mai mult de 5% din suma totală a prezentului contract.

## **9. DREPTURILE DE PROPRIETATE INTELECTUALĂ**

**9.1.** Vânzătorul are obligația să despăgubească Cumpărătorului împotriva oricăror:

a) reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătură cu bunurile achiziționate;



b) daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din respectarea Caietului de sarcini întocmit de către Cumpărător.

## **10. DISPOZIȚII FINALE**

**10.1.** Litigiile ce ar putea rezulta din prezentul Contract vor fi soluționate de către Părți pe cale amiabilă. În caz contrar, ele vor fi transmise spre examinare în instanța de judecată competentă conform legislației Republicii Moldova.

**10.2.** De la data semnării prezentului Contract, toate negocierile purtate și documentele perfectate anterior își pierd valabilitatea.

**10.3.** Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, să convină asupra modificării clauzelor contractului, prin act adițional, numai în cazul apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului. Modificările și completările la prezentul Contract sînt valabile numai în cazul în care au fost perfectate în scris și au fost semnate de ambele Părți.

**10.4.** Nici una dintre Părți nu are dreptul să transmită obligațiile și drepturile sale stipulate în prezentul Contract unor terțe persoane fără acordul în scris al celeilalte părți.

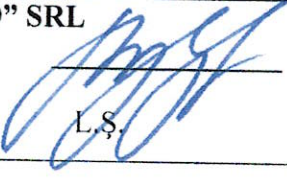
**10.5.** Prezentul Contract este întocmit în trei exemplare în limba de stat a Republicii Moldova, un exemplar pentru Vînzător și două exemplare pentru Cumpărător.

**10.6.** Prezentul Contract se consideră încheiat la data semnării și intră în vigoare la data înregistrării la Trezoreria de Stat al Ministerului Finanțelor, fiind valabil pînă la **31 decembrie 2022**.

**10.7.** Prezentul Contract reprezintă acordul de voință al ambelor părți și este semnat astăzi, 30 martie 2022.

**10.8.** Pentru confirmarea celor menționate mai sus, Părțile au semnat prezentul Contract în conformitate cu legislația Republicii Moldova, la data și anul indicate mai sus.

### **Datele de identificare juridice, poștale și de plată ale părților:**

| <i>Vînzător</i>                                                                                                                                            | <i>Cumpărător</i>                                                                                                                                                                                                                          |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>„BTS PRO” SRL</b>                                                                                                                                       | <b>Serviciul Tehnologii Informaționale al MAI</b>                                                                                                                                                                                          |
| Adresa: MD-2069, mun. Chișinău, str. Ion Creangă, 6V, tel. +37322870140                                                                                    | Adresa: MD-2012, mun. Chișinău, str. Vasile Alecsandri 42                                                                                                                                                                                  |
| Cod fiscal : 1008600061565                                                                                                                                 | Cod fiscal: 1013601000521                                                                                                                                                                                                                  |
| BC „Moldindconbank” SA sucursala ”Kiev” Chișinău                                                                                                           | Ministerul Finanțelor – Trezoreria de Stat                                                                                                                                                                                                 |
| C/b: MOLDMD2X336                                                                                                                                           | C/b: TREZMD2X                                                                                                                                                                                                                              |
| IBAN: MD22ML000000022515361542                                                                                                                             | IBAN: MD78TRPBAA314110A00746AD                                                                                                                                                                                                             |
| <b>Semnăturile părților</b>                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                            |
| <b>Director al „BTS PRO” SRL</b><br><b>Alexandr SUVOROV</b><br><br>L.Ș. | <b>Director al STI al MAI</b><br><b>Alexandru PUTERE</b><br><br> |
|                                                                                                                                                            | Președintele GL:                                                                                                                                                                                                                           |
|                                                                                                                                                            | SJ al STI:                                                                                                                                                                                                                                 |
|                                                                                                                                                            | SF al STI:                                                                                                                                                                                                                                 |
|                                                                                                                                                            | Raportor Șef al DGTIC:                                                                                                                                                                                                                     |
|                                                                                                                                                            | Înregistrat: nr. <u>2022 - 000000 9013</u>                                                                                                                                                                                                 |
|                                                                                                                                                            | Trezoreria                                                                                                                                                                                                                                 |
|                                                                                                                                                            | Data: <u>22.04-2022</u>                                                                                                                                                                                                                    |



## SPECIFICAȚIA TEHNICĂ

| Denumirea lotului | Denumirea bunului      | Tara de origine | Producătorul | Specificarea tehnică deplină solicitată de către autoritatea contractantă                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | Specificarea tehnică deplină propusă de către ofertant                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | Standarde de referință |
|-------------------|------------------------|-----------------|--------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|
| Computator        | ThinkCentre M75q Gen 2 | China           | Lenovo       | <p>Tip: Desktop-Mini / Tiny Desktop</p> <p>Procesor: min 12MB memorie cache, min 6 nuclee, min 12 threads, min 2.3 GHz frecvența de bază; anunțat în 2021 sau mai târziu</p> <p>Memorie: min. 16GB DDR4-3200 MHz; 1x SODIMM trebuie să fie liber; suport 64GB</p> <p>Stocare: min 1x 512GB PCIe NVMe; un port SATA liber pentru SSD/HDD (3.5"/2.5")</p> <p>Video: integrat</p> <p>Porturi: USB - min 5 ( dintre care min. 1x USB Type-A 3.2 Gen1; 1x USB Type-A 3.2 Gen2; 1x USB Type-C 3.2 Gen1), min.1x DP, 1x HDMI; RJ45; Audio port</p> <p>Monitor: min 23.8" IPS, min FHD (1920x1080), Luminozitatea min 250 nits, Unghiul de vizionare min. 170/170 (H/V); contrast static 1000:1; Web-camera min. 2MP (Pop-up sau cu obturator de confidențialitate), Microfon Dual Array; Integrated Speakers sau Soundbar (min. 1,5W pe canal)</p> <p>Suport pentru monitor: ajustabil după înălțime - min. 0-100 mm</p> <p>Suport pentru desktop: VESA 100x100 (în caz de necesitate)</p> <p>Conexiuni de rețea: 10/100/1000 Base-T</p> <p>Tastatura: USB Eng/Ru (culoare negru)</p> <p>Mouse: USB Laser (culoare negru)</p> <p>Alimentarea (Tensiunea de intrare): 220V, (fisa de conectare la rețeaua 220V standard european);</p> | <p>Tip: Desktop-Mini Lenovo ThinkCentre M75q Gen 2; Procesor AMD Ryzen 5 PRO 5650GE; 16+3 MB memorie cache, 6 nuclee, 12 threads, 3.4 GHz frecvența de bază, anunțat în 2021; Memorie: 16GB DDR4-3200MHz SoDIMM; 1x SODIMM trebuie să fie liber; suport 64 GB; Stocare: 1 x 512 GB PCIe NVMe; un port SATA liber pentru SSD/HDD (2.5") Video: integrat; Porturi: 6x USB (dintre care 2x USB Type-A 3.2 Gen 1; 1x USB Type-A 3.2 Gen 2; 1x USB Type-C 3.2 Gen 1, 2x USB Type-A 2.0), 1x DP, 1x HDMI; RJ45; Audio port; Monitor Lenovo T24v-20: 23.8" IPS, FHD (1920 x 1080), Luminozitatea 250 nits, Unghiul de vizionare 178/178 (H/V); Contrast static 1000:1; Web-camera: 2MP (cu obturator de confidențialitate), Microfon Dual Array; Integrated Speakers (2x 3W pe canal); Suport pentru monitor: ajustabil după înălțime - 0-150 mm; Suport pentru desktop: VESA 100x100 (în caz de necesitate); Conexiuni de rețea: 10/100/1000 Base-T; Tastatura Lenovo Calliope: USB Eng/Ru (culoare negru) Lenovo ThinkPad USB Laser Mouse (culoare negru); Alimentarea (Tensiunea de intrare): 220 V, (fisa de conectare la rețeaua 220 V standard european); Protector de supratensiune Ultra Power: 220 V, 5 prize, 4.5 m; Sistem de operare: Microsoft</p> | ISO                    |



|  |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|--|--|--|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  |  |  |  | <p>Protector de supratensiune: 220V, min.4 prize, min.3 m</p> <p>Sistem de operare: Microsoft Windows 10 Pro (pre-instalat)</p> <p>Garantie: Brand Name recunoscut internațional (not refurbished); Monitorul și PC-ul de la același brand; PC/Monitor - 3 ani, garanția oficială a producătorului în următoarea zi lucrătoare. Garanția necesită a fi confirmată prin afișare pe site-ul oficial al producătorului.</p> | <p>Windows 10 Pro (pre-instalat) Garantie: Brand Name recunoscut internațional (not refurbished); Monitorul și PC-ul de la același brand; PC/Monitor - 3 ani, garanția oficială a producătorului în următoarea zi lucrătoare. Garanția necesită a fi confirmată prin afișare pe site-ul oficial al producătorului.</p> |
|--|--|--|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

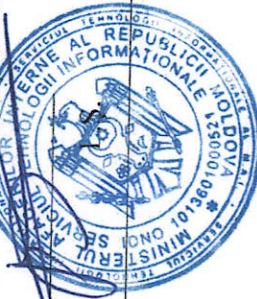
### Semnăturile părților

Director al „BTS PRO” SRL  
Alexandr SUVOROV

L.Ș.



Director al Serviciului Tehnologii Informaționale  
Alexandru PUTERE

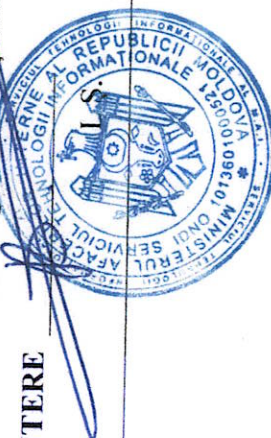




## SPECIFICAȚIA DE PREȚ

| Denumirea lotului | Denumirea operatorului economic | Denumirea bunului      | Unitatea de măsură | Cantitatea | Prețul unitar (fără TVA) | Prețul unitar (inclusiv TVA) | Prețul total (fără TVA) | Prețul total (inclusiv TVA) |
|-------------------|---------------------------------|------------------------|--------------------|------------|--------------------------|------------------------------|-------------------------|-----------------------------|
| Computator        | SRL "BTS PRO"                   | ThinkCentre M75q Gen 2 | set                | 32         | 16 830,00                | 20 196,00                    | 538 560,00              | 646 272,00                  |
| <b>TOTAL:</b>     |                                 |                        |                    |            |                          |                              | <b>538 560,00</b>       | <b>646 272,00</b>           |

Termenul de garanție 36 luni.

| Semnăturile părților                                                                                                                        |                                                                                                                                                                    |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Director al „BTS PRO” SRL<br/>Alexandr SUVOROV</p>  | <p>Director al Serviciului Tehnologiei Informaționale<br/>Alexandru PUTERE</p>  |



**SALES CONTRACT**  
**No. 91162722**

Mun. Chisinau June 9, 2022  
"BTS PRO" SRL, IDNO code 1008600061565,  
represented by the Director Alexandr Suvorov, further  
referred to as "Seller" on one side  
and  
Deutsche Gesellschaft für Internationale  
Zusammenarbeit (GIZ), tax code 42297012, represented  
by the Country Director, Dr. Siegmund Mueller, further  
referred to as "Buyer", on the other side, both referred to  
as "Parties", have concluded this contract (further  
referred to as "Contract") regarding the following:

**1. Subject of the contract**

- 1.1 The Seller undertakes to sell and the Buyer  
undertakes to buy the goods (further referred to as  
"Goods") listed in the specification to the Contract  
(Annex 1) under the terms and conditions of the  
present Contract.

**2. Quality of the Goods**

- 2.1 The Goods have to be new and correspond to the  
highest quality standards for this type of Goods. The  
Goods must correspond to the specification  
stipulated in Annex 1 to the present Contract.

**3. Contract cost and payment terms**

- 3.1 The prices for the Goods are stated in MDL  
(Moldavian Lei) and indicated in Annex 1 to the  
Contract. Prices are calculated in accordance with  
the terms of delivery mentioned in Annex 1 and  
accepted by the international rules.  
3.2 The Contract total cost is **151.000,00 MDL**.  
3.3 The Contract price is exempt from VAT (Value Added  
Tax) with the right of deduction, customs taxes and  
fees for customs proceedings, as provided by the  
Agreement between the Government of the Republic  
of Moldova and the Government of the Federal  
Republic of Germany dated 10.07.2014, ratified by  
Law no. 58 dated 09.04.2015.  
3.4 The Contract cost includes Goods packing, insurance  
and transportation to the final destination.

**4. Payments**

- 4.1 The payments under the present Contract shall be  
made in MDL, as follows:  
- 100 % (one hundred) not later than 5 working days  
from the final acceptance of Goods and signing of  
the acceptance document (Act of transfer);  
- the payment shall be covered in smaller  
installments, if goods are being delivered in  
smaller lots by the Seller.  
4.2 The payments shall be made by the Buyer to the  
account and in favor of the enterprise specified in the  
Seller's bill and in the present Contract.

**5. Terms and conditions of delivery**

- 5.1 The terms of delivery shall not exceed 10 workdays  
from the date of signing of the Contract.

**CONTRACT DE VÎNZARE-CUMPĂRARE**  
**Nr. 91162722**

mun. Chișinău 9 iunie 2022  
"BTS PRO" SRL, cod IDNO 1008600061565, în  
persoana Directorului Alexandr Suvorov, denumită în  
continuare "Vânzător" pe de o parte  
și  
Agenția de Cooperare Internațională a Germaniei (GIZ),  
cod fiscal 42297012, în persoana Directorului de Țară,  
Dr. Siegmund Mueller, denumită în continuare  
"Cumpărător" pe de o altă parte, numite în continuare  
"Părți", au încheiat prezentul Contract (denumit în  
continuare "Contract") privind următoarele:

**1. Obiectul contractului**

- 1.1 Vânzătorul se obligă să vândă, iar Cumpărătorul se  
obligă să cumpere marfa (în continuare "Marfă")  
indicată în specificația la Contract (Anexa 1), cu  
respectarea termenelor și condițiilor stipulate în  
prezentul Contract.

**2. Calitatea Mărfii**

- 2.1 Marfa trebuie să fie nouă și să corespundă celor mai  
înalte standarde ale calității prevăzute pentru  
asemenea Marfă. Marfa trebuie să corespundă  
specificației din Anexa 1 la prezentul Contract.

**3. Costul contractului și condițiile de plată**

- 3.1 Prețul Mărfii este specificat în MDL (Lei  
Moldovenești), după cum este indicat în Anexa 1 la  
Contract. Prețul este calculat în conformitate cu  
condițiile de livrare menționate în Anexa 1 și  
stipulate de regulile internaționale.  
3.2 Prețul total al Contractului este **151.000,00 MDL**.  
3.3 Prețul Contractului este scutit de TVA (taxa pe  
valoare adăugată) cu drept de deducere, nu include  
accize și taxe vamale, după cum este stipulat de  
Acordul între Guvernul Republicii Moldova și  
Guvernul Republicii Federative Germania privind  
colaborarea tehnică din 10.07.2014 ratificat prin  
Legea nr. 58 din 09.04.2015.  
3.4 Costul Contractului include ambalarea, asigurarea și  
transportarea la destinația finală.

**4. Plățile**

- 4.1. Plățile în baza prezentului Contract se efectuează în  
MDL, după cum urmează:  
- 100% (o sută) nu mai târziu de 5 zile lucrătoare  
de la acceptarea finală a Mărfii și semnarea  
documentului de acceptare (Act de transfer);  
- plata se va efectua în tranșe mai mici, dacă  
Vânzătorul va livra bunurile în loturi mai mici.  
4.2 Plata se efectuează de către Cumpărător la contul  
bancar și pe numele organizației specificate în contu  
înaintat de Vânzător și de prezentul Contract.

**5. Termenele și condițiile de livrare**

- 5.1 Termenele de livrare nu vor depăși 10 zile lucrătoare  
din data semnării Contractului.



5.2 The delivery conditions are CIP Chisinau.

5.3 The Goods shall be accompanied by the following documents:

- Invoice;
- Transport documents;
- Warranty;
- Act of transfer.

5.4 The Buyer undertakes to submit to the Seller the respective documents which exempt the Goods from taxes not later than 3 workdays from the moment the Buyer was notified in written form by the Seller about Goods' arrival.

5.5 The final acceptance of Goods is made by the authorized representatives of the Parties.

5.6 The Goods and related documents shall be delivered to the address:

- 26, Banulescu-Bodoni Str., Chisinau, Republic of Moldova, MD-2005.

#### 6. Warranty Conditions

6.1 The term of warranty for the Goods shall be 24 months.

6.2 The warranty conditions begin from the moment the Goods are delivered and the acceptance document is signed.

6.3 In the event of equipment malfunction during the warranty period appropriate information will be provided to the following location for the purpose of receiving services:

- 6V, Ion Creanga St., Chisinau, Moldova, tel: 022 870 243; office@bts.md.

6.4 If there is no possibility to eliminate the defect of Goods, the Seller is obliged to replace defected Goods by other, corresponding to the conditions of the Contract.

6.5 All defects shall be reported in written form and listed in the Act of defected goods detection, signed by both Parties.

#### 7. Responsibilities

7.1 In case of non-fulfillment of the terms and conditions of the present Contract by one of the Parties, the other Party has the right to refuse partly or fully its responsibilities against the Contract, notifying the other Party about that in written form.

7.2 The Buyer does not have the right to refuse the Goods already delivered under the Contract. Whether in the process of the negotiation the Parties agree on return of the money, the amount of payment under the present Contract, less the damages incurred by the Seller, shall be returned to the Buyer by the Seller as the Goods are sold to another Buyer.

7.3 In case of delay of fulfillment of obligations under the present Contract by either of the Parties, the Party responsible for delay must pay the other Party 0,002% assessed against the unfulfilled obligation for each day of delay.

#### 8. Claims and applicable law



5.2 Condițiile de livrare sunt DDP Chișinău.

5.3 Marfa va fi însoțită de următoarele documente:

- Invoice;
- Documentele de transportare;
- Garanție;
- Act de predare-primire.

5.4 Cumpărătorul se obligă să ofere Vânzătorului documentele cu privire la scutirea Mărfii de taxe nu mai târziu de 3 zile lucrătoare din clipa înștiințării în formă scrisă a Cumpărătorului de către Vânzător despre sosirea Mărfii.

5.5 Acceptarea finală a Mărfii este efectuată de reprezentanții autorizați ai fiecărei Părți.

5.6 Marfa și documentele aferente se vor livra la adresa:

- Str. Bănulescu Bodoni, 26 Chișinău, Republica Moldova, MD-2005.

#### 6. Condițiile garanției

6.1 Perioada de garanție a Mărfii este de 24 luni.

6.2 Perioada de garanție începe din clipa livrării Mărfii și a semnării actelor de acceptare.

6.3 În cazul nefuncționării echipamentului pe parcursul perioadei de garanție, informația respectivă va fi transmisă la următoarea adresă, cu scopul prestării serviciilor necesare:

- Str. Ion Creanga 6V, Chisinau, Moldova, tel: 022 870 243; office@bts.md.

6.4 Dacă defecțiunile detectate nu pot fi eliminate, Vânzătorul își asumă obligația să înlocuiască Marfa defectă cu alta, în conformitate cu condițiile Contractului.

6.5 Toate defecțiunile se vor raporta în scris sub forma Actului de detectare a defecțiunilor mărfii, semnat de ambele Părți.

#### 7. Responsabilități

7.1 În cazul nerespectării termenelor și condițiilor prezentului Contract de către una din Părți, cealaltă Parte are dreptul să refuze parțial sau integral executarea responsabilităților sale contractuale, înștiințând cealaltă Parte despre hotărârea sa în formă scrisă.

7.2 Cumpărătorul nu are dreptul să refuze Marfa deja livrată în baza Contractului. Dacă, în procesul negocierilor, Părțile cad de acord asupra rambursării banilor, suma plătită în baza Contractului, minus daunele suportate de Vânzător, va fi rambursată Cumpărătorului de către Vânzător, imediat ce Marfa este vândută altui Cumpărător.

7.3 În cazul tergiversării executării obligațiilor stipulate în prezentul Contract de către una din Părți, Partea responsabilă de reținere va plăti celeilalte părți 0,002% din costul obligațiunilor neexecutate pentru fiecare zi de întârziere.

#### 8. Reclamații și legislația aplicabilă





- 8.1 In the case when the Buyer finds the Goods delivered not corresponding to the specification and terms of the present Contract, he has the right to raise a claim against the Seller.
- 8.2 Quality claims may be made within the entire guarantee period of the Goods stated by the present Contract.
- 8.3 Claims shall be made in written form and enclose all the necessary documents, as established. The terms of considering the claims are indicated in conformity with the legislation of the Republic of Moldova.

#### 9. Order of settlement of disputes

- 9.1 All disputes and difference, which may arise in connection with the present Contract, shall be settled by means of negotiation between the Parties.
- 9.2 If the Parties do not come to mutual agreement during the negotiation, the disputing shall be finally settled in court, in accordance with the legislation in force of the Republic of Moldova.

#### 10. Force Majeure

- 10.1 The Parties are released from responsibility for partial or complete non-fulfillment of their liabilities under the Contract if this non-fulfillment was caused by circumstance of Force Majeure, and namely: accidents, fire, flood, earthquake, war, the coming into effect of legal acts which directly or indirectly prohibit the activities, stated in the present Contract, thus preventing the Parties from fulfillment of their functions under the present Contract.
- 10.2 In this case, the time of fulfillment of Contract obligations is extended to a period equal to the time during which the Force Majeure lasted. If these circumstances last longer than 3 (three) months, then the Parties shall be entitled to cancel the present Contract and, in this case, neither Party shall have the right to demand any compensations for the eventual losses from the other Party.
- 10.3 The fact of beginning and cessation of the Force Majeure is to be confirmed by due documents issued by an authorized state body.

#### 11. Termination

- 11.1 This Contract may be terminated in the following circumstances:
- By the Buyer, upon 10 (ten) days' written notice, for any lawful reason;
  - By either Party, immediately upon notice, if the other party fails to fulfill its obligations under this Contract;
  - By written mutual agreement between the Parties signed 10 (ten) days prior.

#### 12. Other terms and conditions

- 12.1 Any alterations and amendments to the present Contract shall be valid only when made in written form and signed by authorized representatives of both Parties.
- 12.2 All amendments and appendices make up an integral part of the present Contract, when made in

- 8.1 În cazul în care Cumpărătorul stabilește necorespondența Mărfii cu specificația și termenii prezentului Contract, el are dreptul să depună o reclamație împotriva Vănzătorului.
- 8.2 Reclamațiile cu privire la calitatea Mărfii pot fi depuse pe toată durata garanției stipulate în Contract.
- 8.3 Reclamațiile se fac în scris și includ toate documentele necesare, după cum este stabilit. Termenele de evaluare ale reclamațiilor sunt stipulate de legislația Republicii Moldova.

#### 9. Soluționarea litigiilor

- 9.1 Toate litigiile și divergențele care pot apărea în legătură cu acest Contract se vor soluționa prin negocieri între ambele Părți.
- 9.2 Dacă Părțile nu ating o înțelegere comună prin negocieri, litigiul se transmite în judecată spre soluționare, în conformitate cu legislația în vigoare a Republicii Moldova.

#### 10. Forța Majoră

- 10.1 Părțile nu duc responsabilitate pentru neexecutarea parțială sau completă a obligațiilor lor stipulate de Contract, dacă această neexecutare a fost cauzată de circumstanțele de Forță Majoră, și anume: accidente, incendiu, inundație, cutremur, război, intrarea în vigoare a actelor legale care direct sau indirect interzic îndeplinirea activităților stipulate în Contract, astfel creând piedici în onorarea obligațiilor contractuale de către Părți.
- 10.2 Astfel, termenele de executare a obligațiilor contractuale se extind pentru întreaga perioadă a condițiilor de Forță Majoră. Dacă aceste circumstanțe durează mai mult de 3 (trei) luni, Părțile au dreptul să rezilieze prezentul Contract și, ca rezultat, niciuna din Părți nu are dreptul să solicite compensarea pierderilor suportate de către cealaltă Parte.
- 10.3 Faptul începerii și încetării circumstanțelor de Forță Majoră se confirmă prin documente eliberate de instituțiile de stat autorizate.

#### 11. Rezilierea

- 11.1 Contractul poate fi reziliat în următoarele circumstanțe:
- De către Cumpărător din motive legale, prin înaintarea unei înștiințări scrise cu 10 (zece) zile înainte;
  - De către oricare din Părți, dacă cealaltă parte nu și-a onorat obligațiile contractuale;
  - Prin acord comun semnat de ambele Părți cu 10 (zece) zile înainte.

#### 12. Alte termene și condiții

- 12.1 Orice modificare sau amendament la prezentul Contract se consideră valabile doar dacă sunt efectuate în formă scrisă și semnate de reprezentanți autorizați ai ambelor Părți.
- 12.2 Toate amendamentele și anexele sunt considerate parte integrală a prezentului Contract, dacă

RF



proper form.

- 12.3 The Contract comes into effect from the date of its signing by the Parties and is valid until the end of all warranty conditions, payments and conditions of the present Contract.
- 12.4 The validity terms of the Contract may be prolonged, stopped for a given period or cancelled altogether, with mutual agreement of the Parties.
- 12.5 The present Contract is made in two languages, English and Romanian. In the case of discrepancy between the two versions, Romanian version shall prevail.
- 12.6 The Contract has been made in 3 (three) copies, with each copy having equal legal force; 2 (two) copies shall be provided to the Buyer and 1 (one) to the Seller.
- 12.7 The present Contract is made up of the following documents:
- Contract;
  - Specification to the present Contract (Annex 1).

### 13. Addresses and signatures of the Parties

#### Buyer / Cumpărător

**Agenția de Cooperare Internațională a Germaniei (GIZ)**

MD-2001 Chisinau, 73/1, Stefan cel Mare si Sfânt Bvd,  
NBC – National Business Center, 9th floor  
Tel: +373 22999254  
f/code: 42297012  
OTP Bank S.A.  
b/code: MOBBMD22  
IBAN: MD62MO2251ASV12477417100

Radu Foltea, Project Manager

Dr. Siegmund Mueller, Country Director

corespund cerințelor acestuia.

- 12.3 Contractul intră în vigoare din data semnării sale de către Părți, și este valabil până la sfârșitul perioadei de garanție, executării plăților și stipulărilor prezentului Contract.
- 12.4 Durata Contractului poate fi extinsă, întreruptă pentru o perioadă specifică de timp sau definitiv de comun acord a ambelor Părți.
- 12.5 Prezentul Contract a fost efectuat în două limbi, engleză și română. În cazul apariției unor divergențe în aceste versiuni, versiunea română prevalează.
- 12.6 Contractul a fost executat în 2 (două) copii, fiecare din ele cu aceeași putere legală; 1 (una) copie pentru Cumpărător și 1 (una) pentru Vanzător.
- 12.7 Prezentul Contract este alcătuit din următoarele documente:
- Contract;
  - Specificație la Contract (Anexa 1).

### 13. Adresele și semnăturile Părților

#### Seller / Vanzător

**BTS PRO SRL**

Chisinau, 6V, Ion Creanga St., MD-2069  
Tel: 022 870 243  
f/code: 1008600061565  
BC Moldonconbank SA  
b/code: MOLDMD2X336  
IBAN: MD22ML000000022515361542

Suvorov Alexandr, Director





to the Contract no. 91162722

mun. Chisinau

09.06.2022

The Buyer undertakes to buy, and the Seller undertakes to sell the following goods (hereinafter called Goods):  
*Cumpărătorul se obligă să cumpere, iar Vanzătorul se obligă să vândă următoarea marfă (în continuare "Marfă"):*

| Description<br><i>Descriere</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | Quantity/pcs.<br><i>Cantitate/buc.</i> | Unit price,<br>Preț unitar,<br>MDL<br>(0% VAT) | Total price,<br>Preț total,<br>MDL<br>(0% VAT) |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|------------------------------------------------|------------------------------------------------|
| Laptop - NB Lenovo 15.6" IdeaPad 3 15IML05 Grey (Core i5-10210U 8Gb 256Gb<br>Display size: 15,6"; Resolution FHD; Processor: Intel i5-10210u;<br>Memory: 8 GB (upgradeable); Graphics: Integrated; Storage: 256 GB SSD NVMe; Ports: USB, Bluetooth, Camera, HDMI; OS: Windows 10 Pro; Office 365 Business Standard licensed (1 year); Bags with handle included Warranty: 2; Color: Platinum Grey | 10                                     | 13.884,00                                      | 138.840,00                                     |
| Webcam - Camera Logitech C270, 720p, 3MP, FoV: 60°, Fixed focus, Automatic light correction, Universal clip<br>HD 720p, Widescreen HD Video Calling, HD Light Correction, Noise-Reducing Mic, PC/Laptop: Black, Color: black                                                                                                                                                                      | 20                                     | 480,00                                         | 9.600,00                                       |
| Headphones - Headset SVEN AP-320M Black, Microphone on the cable, 4pin 3.5mm mini-jack, cable 1.2m<br>Connectivity type: wire, Type: Over the ear, Segment: Gaming, Microphone: Yes, Size: small disk, Color: black                                                                                                                                                                               | 20                                     | 128,00                                         | 2.560,00                                       |
| <b>Total for payment (VAT 0%)</b><br><b>Total spre plată</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                        |                                                | <b>151.000,00</b>                              |

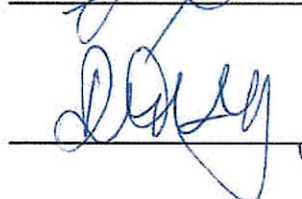
- The terms of delivery: not more than 10 work days from the date of signing of the Contract.
- *Termenele de livrare: nu mai mult de 10 zile lucrătoare din data semnării Contractului.*
- The warranty period enters into force from the moment of Goods delivery and signing of acceptance document.
- *Perioada de garanție începe din ziua livrării Mărfii și a semnării documentului de acceptare.*
- The Goods' packing shall provide full safety of Goods during transportation by any means of transport including transshipment and transloading with due handling.
- *Ambalajul Mărfii trebuie să garanteze siguranța deplină a Mărfii pe durata transportării cu orice mijloc de transportare, inclusiv transferul și reîncărcarea.*
- The Contract cost shall not exceed the amount specified by Article 3, point 3.2 of the present document.
- *Costul Contractului nu trebuie să întrecă suma specificată în articolul 3, punctul 3.2 al prezentului document.*

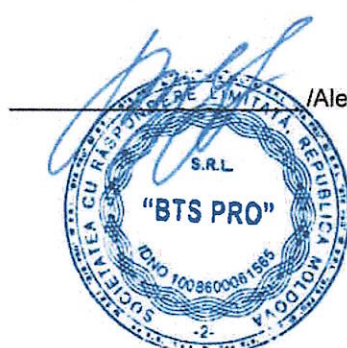
**Buyer/Cumpărător**  
**Agenția de Cooperare Internațională a Germaniei**  
**(GIZ)**

**Seller/Vanzător**  
**BTS Pro SRL**

 /Radu Foltea

 /Alexandr Suvorov

 /Dr. Siegmund Mueller





## CONTRACT Nr. 174/GD/H

Chișinău

25 August 2023

**Compania „BTS Pro” SRL**, IDNO 1008600061565, situata pe adresa MD-2069 Moldova, mun. Chișinău, str. Ion Creanga 6/V, reprezentată de Dl Bogdan Gnidaș, Administrator, numită în continuare “VINZATOR”, pe de o parte, si

**Instituția Publică „Unitatea de Coordonare, Implementare si Monitorizare a Proiectelor in Domeniul Sănătății” (IP „UCIMP DS”)**, cu adresa MD-2004 Moldova, Chișinău, str. T. Ciorba, 18A, reprezentată de dl. Victor Volovei, Director Executiv Interimar, numită în continuare “CUMPĂRĂTOR”

au semnat prezentul Contract precum urmează:

### 1. OBIECTUL CONTRACTULUI

VINZĂTORUL se obliga sa vândă iar CUMPĂRĂTORUL se obliga să procure marfa indicată în specificația anexată la prezentul contract (Anexa Nr. 1) și numită în continuare “MARFA”, conform condițiilor prezentului Contract. Baza semnării acestui contract reprezintă oferta comercială a Vânzătorului în cadrul Achiziției nr. 174/GD/H din 17/07/2023.

### 2. CALITATEA MĂRFII

- 2.1 MARFA va corespunde mostrelor prezentate, dacă prezentarea mostrelor este prevăzută de Contract. Calitatea mărfii va corespunde celor mai înalte standarde pentru acest tip de MARFA, conform caracteristicilor de performanță indicate în Anexa Nr.1 și Anexa Nr. 2. (preluate din oferta comercială a VÂNZĂTORULUI nr. 174/GD/H din 17/07/2023).
- 2.2 MARFA, specificata în Anexa Nr.1 va fi nouă și ne-utilizată anterior.

### 3. PRETURI SI SUMA CONTRACTULUI

- 3.1 Preturile MĂRFII sunt stabilite în Lei MD si sunt reflectate în specificația din Anexa Nr. 1 la prezentul Contract.
- 3.2 Suma totala a Contractului este **47,508.00 MDL (patruzeci și șapte mii cinci sute cinci Lei MD, 00 bani)**.
- 3.3. Achitarea pentru MARFĂ se va efectua din contul mijloacelor de proiect ”Consolidarea controlului tuberculozei și reducerea mortalității asociate SIDA în Republica Moldova” Grant MDA-C-PCIMU (2021-2023). Prețul MĂRFII este scutit de TVA cu drept de deducere.
- 3.4 Prețul contractului nu va include TVA, Taxe Vamale, Proceduri Vamale, în conformitate cu Hotărârea Guvernului nr. 246 din 08.04.2010 (Anexa nr. 1, poziția nr. 201<sup>5</sup>) “Cu privire la modul de aplicare a facilităților fiscale și vamale aferente realizării proiectelor de asistență tehnică și investițională în derulare, care cad sub incidența tratatelor internaționale la care Republica Moldova este parte”, cu modificările si completările respective (Monitorul Oficial nr. 52-53/308 din 14.04.2010).
- 3.4 Prețul include transportarea, asigurarea și asamblarea/instalarea mărfii la adresa BENEFICIARULUI (specificat în Anexa 1 si/sau Anex 2).

### 4. TERMENII SI CONDITIILE DE LIVRARE



- 4.1. Termenii si condițiile de livrare a MARFII către BENEFICIAR vor fi respectate in strictă conformitate cu prevederile contractului (**Anexa Nr.1** și **Anexa Nr. 2**). Condițiile de livrare vor fi tratate conform regulilor INCOTERMS-2000: DDP – mun. Chișinău IP UCIMP DS.
- 4.2. MARFA va fi livrată în termenii și condițiile de livrare stipulate în Anexa Nr.2.
- 4.3. MARFA livrată BENEFICIARULUI va fi însoțită de toate documentele in conformitate cu Anexa Nr.2.
- 4.4. Marfa se consideră acceptată de BENEFICIAR numai după ce **va fi validată prin:** evaluarea de către BENEFICIAR a integrității produsului livrat, a cantității, a Certificatelor de Calitate per fiecare lot livrat, a documentației financiare si alte documente de însoțire.
- 4.5. BENEFICIARUL va informa în scris CUMPĂRĂTORUL și VÎNZĂTORUL despre deficiențele depistate in procesul de validare a Mărfii. VÎNZĂTORUL va prezenta o scrisoare de confirmare prin care recunoaște rezultatele testării efectuate de BENEFICIAR in conformitate cu punctul 4.4., la necesitate.
- 4.6. VÎNZĂTORUL se obligă să înlocuiască MARFA care nu corespunde specificațiilor menționate in acest contract și in oferta sa comercială, în termen de 15 zile calendaristice din momentul informării acestuia de către BENEFICIAR in forma scrisă.
- 4.7. CUMPARATORUL se obliga sa prezinte VINZATORULUI actele ce eliberează MARFA de aplicarea taxelor, dacă este necesar, nu mai târziu de 5 zile lucrătoare de la momentul solicitării oficiale din partea VINZATORULUI adresate CUMPARATORULUI, prin prezentarea tuturor documentelor aferente: *scrisoare semnata de reprezentantul autorizat al VINZATORULUI, factura/invoice in baza căreia se solicita scutirea, alte documente la necesitate.*

## 5. PLATA

5.1 Plata la prezentul Contract se va efectua de către CUMPARATOR in Lei Moldovenești, în favoarea VÂNZĂTORULUI, specificat în nota de plată, în felul următor:

- 100% din valoarea mărfii livrate, pe parcursul a 10 zile bancare din momentul recepției mărfii și semnării facturilor de livrare de către Cumpărător.

5.2 Plata va fi efectuată de către CUMPARATOR în contul VÂNZĂTORULUI, specificat în nota de plată.

## 6. RECEPȚIA, AMBALAREA SI MARCAREA MARFII

6.1 Dreptul de proprietate asupra mărfii va fi atribuit după cum urmează:

- în cazul mijloacelor fixe (in conformitate cu reglementările donatorului – Fondul Global/GFTM) – de la VÂNZĂTOR la CUMPĂRĂTOR în momentul semnării de către CUMPĂRĂTOR a facturilor fiscale emise de VÂNZĂTOR;
- în cazul celorlalte mărfuri – de la VÂNZĂTOR la BENEFICIAR în momentul semnării de către BENEFICIAR a facturilor fiscale emise de CUMPĂRĂTOR.

6.2 Recepționarea mărfii se va efectua la Destinația Finală – depozitul BENEFICIARULUI (dacă nu este menționat altfel în Anexa 2) în baza actului/actelor de predare-primire și facturilor fiscale, după caz.

6.3 Recepționarea si distribuirea ulterioara a mărfii de către BENEFICIAR se va face in baza actelor de predare-primire. Buna funcționare și întreținerea mărfii este în responsabilitatea BENEFICIARULUI(-RILOR) final(i).

6.4 MARFA trebuie sa fie ambalata în așa fel, ca să fie protejată la transportare, cu orice mijloc de transport, inclusiv la manipulării și reîncărcări cu precauție, evitând rostogolirea. MARFA va avea marcările necesare ale producătorului, in cazul în care alte marcaje nu sunt prevăzute de condițiile suplimentare ale Contractului. Ambalajul va fi însoțit de originalul facturii emise de VÂNZĂTOR în adresa CUMPARATORULUI (și in adresa Beneficiarului, in caz daca este



prevăzut) cu menționarea originii MARFII. MARFA ambalată și marcată necorespunzător va fi returnată VÂNZĂTORULUI și exclusă din Actul de primire-predare.

## 7. CONDIȚII DE GARANȚIE

7.1 Termenul de garanție pentru MARFĂ este în conformitate cu oferta VÂNZĂTORULUI incluse în Anexa 1 a Contractului. Garanția implică, de asemenea, instalarea și lucrări de configurare în cazul în care este aplicabil.

7.2 VÂNZĂTORUL se obliga de a remedia în termen de 30 zile lucrătoare, orice defecte care pot apărea în timpul perioadei de garanție sau pentru a înlocui echipamentul defectat pe cont propriu, în cazul în care prejudiciul se datorează defectului latent sau de performanță a producătorului. Timpul maxim pentru intervenție a VÂNZĂTORULUI pentru orice reparație sau înlocuire în perioada de garanție este de 48 ore, la sediul VÂNZĂTORULUI.

Toate revendicările privind funcționarea defectuoasă a MĂRFII, în timpul perioadei de garanție vor fi adresate:

**Denumire:** „BTS Pro” S.R.L.

**Adresa:** mun. Chișinău, str. Ion Creanga 6/V

**Tel.:** (+373) 870-140

**Fax:** (+373) 595-858

**Persoana de contact:** Bogdan Gnidas

Condițiile de garanție încep din momentul în care MĂRFURILE sunt livrate, instalate și este semnat Actul de primire-predare.

7.3. În timpul perioadei de garanție VÂNZĂTORUL oferă reparații și înlocuiește toate piesele defalcate, subansambluri și unități, în mod gratuit, în cazul în care defalcarea nu a parvenit din vina BENEFICIARULUI. În cazul unor piese complicate, ansambluri sau unități care nu pot fi reparate local și vor fi supuse schimbării VÂNZĂTORUL este obligat să facă înlocuirea în perioadă de timp, ce nu va depăși 40 zile lucrătoare.

7.4. Garanția nu se extinde asupra pieselor consumabile, uzura cărora se datorează utilizării normale a echipamentului.

7.5. VÂNZĂTORUL se eliberează de angajamentele de garantare în cazul:

- depozitării neglijente și/sau necorespunzătoare a echipamentelor;
- echipamentul nu este utilizat în mod corespunzător conform scopul propus;
- neîndeplinirea condițiilor tehnice de exploatare și întreținere tehnică de către personalul BENEFICIARULUI;
- nerespectarea regimului de temperatura interioară, umiditatea și rețeaua de alimentare cu tensiune și / sau parametrii de frecvență la standardele, indicate în manualul de service.

## 8. PRETENȚII SI LEGEA APLICABILĂ

În cazul în care MARFA livrată nu corespunde cerințelor tehnice specificate în contractul dat, BENEFICIARUL va informa CUMPARATORUL, acesta fiind în drept să înainteze VÂNZĂTORULUI pretenții. Pretențiile referitoare la cantitate pot fi înaintate în decurs de 30 (treizeci) zile de la data recepționării MĂRFII de către BENEFICIAR și CUMPARATOR.

Pretențiile la calitate pot fi înaintate pe parcursul întregului timp de garanție a MĂRFII, stabilit de producător și/sau prezentul Contract. Pretențiile se întocmesc de BENEFICIAR în scris cu anexarea tuturor documentelor necesare, în modul convenit, și se transmit VÂNZĂTORULUI și CUMPARATORULUI.



Pretențiile referitoare la cantitatea și calitatea mărfii se soluționează de către VÎNZĂTOR în decurs de 30 zile calendaristice din momentul înaintării acestora.

## **9. ORDINEA PRECAUTĂRII DIVERGENTELOR**

Orice divergențe și/sau neînțelegerile eventuale la prezentul Contract, se vor soluționa pe calea tratativelor între Părți. Dacă Părțile în timpul tratativelor nu vor ajunge la o înțelegere amiabilă, atunci divergențele se vor soluționa în ordinea stabilită de legislația țării CUMPARĂTORULUI.

## **10. RESPONSABILITATI**

În caz de neonorare a condițiilor prezentului Contract de către una din Părți, Partea opusă are dreptul de a refuza complet sau parțial îndeplinirea obligațiilor asumate conform Contractului, anunțând în scris cealaltă parte.

Totodată, în cazul încălcării clauzelor Contractului, CUMPARĂTORUL are dreptul de a include VÎNZĂTORUL în lista neagră a companiilor participante la licitațiile organizate de CUMPARĂTOR.

BENEFICIARUL nu are dreptul de a se refuza de MARFA deja livrată conform prezentului Contract, după semnarea Facturii de livrare. Dacă în urma tratativelor s-a convenit la returnarea banilor, atunci suma plătită conform prezentului Contract cu excepția pierderilor, susținute de VÎNZĂTOR va fi returnată CUMPARĂTORULUI pe măsura ce MARFA va fi vândută altui cumpărător.

În cazul în care VÎNZĂTORUL nu livrează o parte sau cantitatea totală a MĂRFII în termenii și condițiile stipulate în Punctul 4, al prezentului Contract, CUMPARĂTORUL va deduce din prețul contractului, în calitate de daune, o sumă echivalentă cu 0,1% din valoarea MĂRFII sau a serviciilor neonorate pentru fiecare zi oficială lucrătoare de întârziere până la livrarea/prestarea efectivă al acestora, nivelul maxim al deducerilor nedepășind cumulativ 10% din suma totală a contractului. Odată ce nivelul maxim al deducerilor este atins, CUMPARĂTORUL poate lua în considerare rezilierea contractului.

## **11. FORCE MAJEURE**

Părțile se scutesc de răspundere pentru neîndeplinirea parțială sau totală a obligațiilor conform prezentului Contract dacă a intervenit o forță majoră: avarie, incendiu, inundații sau cutremur de pământ, război, intrarea în vigoare a actelor legale de interzicere directă sau indirectă a activităților, ce pot împiedica derularea prezentului Contract, ce pot provoca în general lichidarea Părților ca persoane juridice sau a altor circumstanțe ce au apărut după semnarea prezentului Contract ce nu depind de buna voință a Părților. În acest caz termenii de îndeplinire a obligațiilor conform prezentului Contract se vor deplasa proporțional timpului pe parcursul căruia au existat forțe majore. În caz ca aceste circumstanțe funcționează mai mult de 3 (trei) luni, părțile au dreptul de a rezilia prezentul Contract și nici una din Părți nu va avea dreptul de a cere careva compensații pentru pierderi de la Partea opusă. Faptul de intervenire sau dispariție a situației Force Majeure se va confirma de un act legal emis de un organ autorizat de Stat.

## **12. ALTE CONDITII**

Toate amendamentele și/sau schimbările la prezentul Contract vor fi valabile doar în cazul când vor fi întocmite în scris, semnate și stampilate de reprezentanții autorizați ai PĂRȚILOTR. Toate amendamentele și/sau schimbările la prezentul Contract devin părți inalienabile ale Contractului din momentul semnării acestora în modul stabilit.

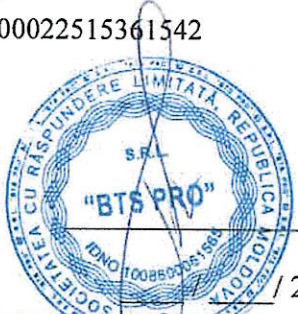
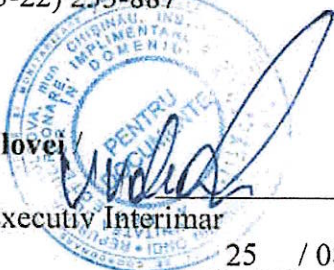


Contractul intră în vigoare din momentul semnării lui de către toate părțile contractante și este valabil până la data de **31 Decembrie 2023**.

Termenul de valabilitate a contractului poate fi prelungit, stopat pentru o perioada sau definitiv, la înțelegerea în comun între Părți.

Prezentul Contract se întocmește în **doua** exemplare, câte unul pentru fiecare din părți, toate având aceeași putere juridică, și consta din următoarele documente:

- Anexa Nr. 1 Specificația la prezentul Contract (constituie parte integrantă a contractului);
- Anexa Nr. 2 Termenii și condițiile de livrare (constituie parte integrantă a contractului);

| VINZATOR                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | CUMPARATOR                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>„BTS Pro” SRL</b><br>MD 2069 mun. Chișinău,<br>str. Ion Creanga 6/V<br>IDNO 1008600061565<br>cod TVA 0505766<br>BC ”Moldindconbank” SA, suc. „Kiev”<br>c.b.MOLDMD2X336<br>IBAN: MD22ML000000022515361542<br>Tel.: (+373) 870-140<br>Fax: (+373) 595-858<br><br><b>Bogdan Gnidaș /</b><br><br>Administrator<br> / 2023 | <b>IP „UCIMP DS”</b><br>MD 2004, mun. Chișinău,<br>Str. T.Ciorba, 18-A<br>IDNO 1009600018430<br>BC “Eximbank-Gruppo Veneto Banca” SA<br>IBAN: MD03EX0000000227100004<br>Tel.(+373-22) 233-568<br>Fax: (+373-22) 233-887<br><br><b>Victor Volovei /</b><br><br>Director Executiv Interimar<br>____ 25 ____ / 08 ____ / 2023 |

Coordonat, IP „UCIMP DS”:

Nicolae Ivanov, Specialist Financiar \_\_\_\_\_;

Angela Carp, Specialist Procurări \_\_\_\_\_.



**SPECIFICATIE**

| Nr. | Denumire & descrierea bunurilor                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | Cantitate | Preț unitar, Lei MD (TVA 0) | Preț TOTAL, Lei MD (TVA 0) | Beneficiar                                              |
|-----|--------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|-----------------------------|----------------------------|---------------------------------------------------------|
| 1   | Laptop (14.0") -<br>Laptop ASUS 14.0"<br>ExpertBook B5<br>B5402CBA | Laptop ASUS 14.0" ExpertBook B5 B5402CBA: FHD (1920x1080) LED Anti-Glare Image Recognition 250 nits, Processor Intel Core i7-1260P (12x Core, 4x 4.7GHz, 8x 3.4GHz, 18Mb) generatia 12; video integrat, RAM 16GB DDR5 4800Mhz, SSD 512GB PCIe NVMe, , Dolby Atmos, boxe premium integrate, HD camera with IR function to support Windows Hello, WLAN Intel Wi-Fi 6E AX211 ax 2x2, Bluetooth 5.3, Fingerprint Reader, Porturi: 2x USB Type-A (1x charging)/2x Thunderbolt 4 USB4 Type-C (Power Delivery, DP 1.4)/ 1x HDMI 2.0/ 1x headphone/microphone, adaptor 65W, Baterie 63WHrs, 3S1P, 3-cell Li-ion, Long life rechargeable lithium polymer battery, Tastatura Premium iluminata rezistenta la stropire, Black, Wireless Keyboard and Mouse A4Tech FG1010. Greutate 1.25 Kg, Windows 11 Pro 64bit Downgrade Win 10 Pro 64, Office licentiat Pro (Romanian & English). Geanta Luckysky LSM8870. | 2         | 23,754.00                   | 47,508.00                  | IMSP SDMC,<br>mun. Chișinău,<br>str. Costiujeni,<br>5/1 |
|     |                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |           | <b>TOTAL</b>                | <b>47,508.00</b>           |                                                         |

Total spre plată: 47,508.00 MDL (patruzeci și șapte mii cinci sute cinci Lei MD, 00 bani).

**VINZATOR**

**CUMPARATOR**

**Bogdan Gnidas**  
Administrator

**Victor Volovei** / *[Signature]*  
Director Executiv Interimar

\_\_\_ / \_\_\_ / 2023

25 / 08 / 2023



**Termenii si Condițiile de livrare**

**Program de livrare / Delivery Schedule:**

1. Produsele vor fi livrate de VÂNZĂTOR in conformitate cu prevederile contractului in cauză la adresa Beneficiarului.
2. VÂNZĂTORUL va livra MARFA - în 45-60 zile calendaristice din data contractului, dar nu mai târziu de **15 Decembrie 2023**.
3. Livrarea mărfurilor se efectuează cu transportul VÂNZĂTORULUI.
4. MARFA va fi însoțită de următoarele documente, care urmează a fi prezentate CUMPĂRĂTORULUI:
  - Factura de livrare - 2 ex.
  - **Certificat de Garanție** - Termenul de garanție in conformitate cu Specificația din Anexa 1.
  - Certificat de origine pentru produs (copia), în cazul în care producătorul îl oferă.
  - Certificat de conformitate (copia), în cazul în care producătorul îl oferă.
5. Livrarea se va face de către Vânzător la adresa Beneficiarului, fără a fi percepute costuri suplimentare de transport și manevrare.
6. Termenul de garanție in conformitate cu Specificația din Anexa 1 la contract - **36 luni** din momentul instalării si recepției finale.

| VINZĂTOR                                                                                                                      | CUMPARATOR                                                                                                                                                      |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <br><b>Bogdan Gnidaș</b><br>Administrator | <br><b>Victor Volovei</b> / <i>[Signature]</i><br>Director Executiv Interimar |
| ___ / ___ / 2023                                                                                                              | 25 / 08 / 2023                                                                                                                                                  |